Edini slovenski dnevnik v Zedinjenih državah.
Velja za vse leto . . . $3.00
Ima 10.000 naročnikov

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The only Slovenian daily in the United States
Issued every day except Sundays and Holidays

TELEFON PISARNE: 4687 CORTLANDT. Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879. TELEFON PISARNE: 4687 CORTLANDT.

NO. 285. — ŠTEV. 285. NEW YORK, SATURDAY, DECEMBER 4, 1915. — SOBOTA, 4. DECEMBRA, 1915. VOLUME XXIII. — LETNIK XXIII.

RUSKA ARMADA JE BAJE DOSPELA V BOLGARSKO OZEMLJE.

SRBI ŠE VEDNO PRAVIJO, DA SE BODO BORILI DO KONCA.

BLOKADA GRŠKIH PRISTANIŠČ JE PONOVNO RAZGLAŠENA.

SRBOM SO SE PRIDRUŽILI NEKATERI ARNAVTSKI RODOVI. — NAD BITOLJEM JE ZAVIHRALA AVSTRIJSKA ZASTAVA. — POVELJNIK POSADKE JE ČAKAL DO ZADNJEGA OJAČENJ, SLEDNJIČ JE PA VSEENO ODŠEL IZ MESTA. — BOLGARSKE ČETE SO ZAVZELE KENALI. — GRŠKA IN ZDRUŽENE DRŽAVE. — VOJNE OPE-RACIJE NA BALKANU OVIRA SLABO VREME. — SRBSKI FINANČNI MINISTER JE DOSPEL V FLORINO. — DEMENTIRANE VESTI.

ZAVEZNIŠKA POROČILA.

Bolgari v Kenali.

Pariz, Francija, 3. decembra. — Havasova agentura je dobila iz zanesljivega vira poročilo, da so našle francoske čete v nekem zavzetem bolgarskem strelnem jarku preko 200 pušk. Francozi so se zakopali pri Krivolaku in so oddaljeni samo 150 metrov od bolgarskih prednjih straž. Angleške čete na celi fronti dobro napredujejo.

Iz zadnjih poročil je razvidno, da Bolgari še niso zavzeli Bitolja. Zavzeli so samo mestece Kenali, ki leži v neposredni bližini grške meje. Srbi se umikajo proti Resni.

Bitolj.

London, Anglija, 3. decembra. Reuterjev dopisnik v Solunu je sporočil, da je včeraj popoldne ob treh zavihrala nad Bitoljem avstrijska zastava. Mesto so zavzele avstrijske in bolgarske čete z naskokom.

Pariz, Francija, 3. decembra. — Neka brzojavka, ki je dospela danes sem, se glasi:

Danes opoldne ob treh so Bolgari in Avstrijci zavzeli Bitolj.

Predno je sovražnik vkorakal v mesto, sta pobegnila iz njega srbski prefekt in župan. Podala sta se v Florino, kjer so ju grške oblasti zelo prijazno sprejele.

Prepozno.

Milan, Italija, 3. decembra. — Dopisnik nekega tukajšnjega lista, ki se je odpeljal z zadnjim vlakom iz Bitolja, je sporočil, da je prodiralo proti Bitolju 4000 Srbov, pa so prišli prepozno, ker so bili preveč utrujeni. Polkovnik Vasić, poveljnik mestne posadke, je že več dni čakal ojačenj, ko je pa izprevidel, da jih ne more tako hitro dobiti, je naročil posadki naj se uda. Omenjenih 4000 vojakov je hodilo najmanj štirinajst dni po velikem snegu preko albanskih gora. Vojaki so bili večkrat po dva dni brez vsake hrane. Bitolj je zadnji zapustil polkovnik Vašić. —

Obstreljevanje Krivolaka.

London, Anglija, 3. decembra. Brzojavna zveza med Bitoljem in med drugimi mesti je prekinjena. Bolgari so obstreljevali Krivolak, toda škoda, ki so jo napravili, ni posebna. Vsled slabega vremena so skoraj vse večje vojaške operacije nemogoče.

Pri Strumnici se vrše manjši spopadi.

Angleški admiral.

London, Anglija, 3. decembra. Angleški admiral Troubridge, ki je poveljeval angleški mornariški artileriji, je dospel v Skader. — Najbrže se bo posvetoval s tamošnjimi člani srbske vlade.

Ruske čete v Bolgarski.

London, Anglija, 3. decembra. Dopisnik Reuterjeve agenture je sporočil, da so dospele ruske čete v Bolgarsko. Dopisnik ni omenil v svojem poročilu, če so prodrli Rusi skozi Rumunsko, ali so se izkrcali na bolgarski obali. Vodi jih baje bivši bolgarski general Radko Dimitrijev.

Napredovanje Avstrijcev.

Pariz, Francija, 3. decembra. — Tukajšnje črnogorsko poslaništvo je pripoznalo, da avstrijsko-ogrske čete v Črnogori neprestano prodirajo in da so zavzele že precej ozemlja.

Stališče Grške.

London, Anglija, 3. decembra. Ker zavezniki nikakor ne morejo pridobiti Grške zase, so se še enkrat odločili zablokirati grško obal.

To se bo zgodilo seveda samo v tem slučaju, če bi grška vlada razorožila francoske in angleške čete, ko bi se umaknile na njeno ozemlje.

Zavlačevalne politike, ki jo zasleduje grška vlada, mora biti enkrat za vselej konec.

Na Dunaj in v Berlin so dospela poročila, da je grška vlada vpoklicala še nekaj nadaljnih rezerv, namesto da bi začela razoroževati. Kaj lahko se zgodi, da se bo Grška pridružila Avstriji in Nemčiji ter da bo udarila na zaveznike.

Italija.

London, Anglija, 3. decembra. Včeraj je bilo razglašeno, da bo poslala Italija veliko svojih čet skozi Albanijo Srbom na pomoč. Veliko razburjenje je pa zavladalo, ko se je iz zanesljivega vira doznalo, da ni italijanski zunanji minister v parlamentu ničesar omenil o kaki ekspediciji, ampak samo zagotovil, da bo pošiljala Italija Srbom municijo in drugi vojni materijal.

Dementirano poročilo.

Rim, Italija, 3. decembra. — "Giornale d'Italia" dementira poročilo, da se je Grška branila ugoditi zavezniškim zahtevam. — Časopis naznanja, da se pogajanja še vedno vrše.

Albanska ekspedicija.

Rim, Italija, 3. decembra. — Zunanji minister Sonnino je rekel, da bo v najkrajšem času odšla iz Italije v Albanijo vojaška ekspedicija. Nekateri celo zatrjujejo, da se je že nekaj italijanskih vojakov izkrcalo na albanski obali.

Grški manjka denarja.

Pariz, Francija, 3. decembra. — Med Grško in Združenimi državami je nastal nesporazum glede denarnih nakaznic. Grška vlada pravi, da ima najmanj 500,000 frankov izgube, ker je bil kurz menic tako izpremeljiv.

To zadevo bo najbrže rešilo mednarodno razsodišče.

AVSTRIJSKO - NEMSKO - BOLGARSKA POROČILA.

Arnavti v vrstah zaveznikov.

Dunaj, Avstrija, 3. decembra. Avstrijski generalni štab naznanja:

Južno in zapadno od Novega Pazarja so vjele včeraj naše čete preko 3000 Srbov. V srbskih vrstah se bore tudi Arnavti. Pri Ipeku in pri Mitrovici je streljalo na nas civilno prebivalstvo, za kar je tudi dobilo zasluženo kazen.

Ostanki srbske armade.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. Iz poročila, ki ga je izdalo danes nemško armadno vodstvo, je razvidno, da se v okolici Mitrovice Srbi še vedno ustavljajo in napadajo naše posadke. Pri neki priliki smo vjeli 1200 Srbov, in nekaj Črnogorcev.

Iz Italije.

Rim, Italija, 3. decembra. — V včerajšnji poslanski zbornici je zunanji minister Sonnino na dolgo in široko razpravljal o razmerju, ki obstoji med Italijo in Nemčijo. — Ko je Italija napovedala Avstriji vojno, je Nemčija prekinila z Italijo vse diplomatične zveze, napadla je pa ni. Koliko se je moglo dosedaj dognati, ni ne na soški in ne na tirolski fronti nobenih čet iz Nemčije.

Italijani bodo do konca vstrajali in ne bodo prej sklepali miru, dokler ne bodo dosegli svojega cilja.

Vse govorice o kakem separatnem miru, so neutemeljene.

Zavezniška križarka poškodovana.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. Iz Carigrada poročajo, da so neko sovražno križarko zadeli dve turški granati in jo tako poškodovali, da si je morala poiskati zavetja v varnem pristanišču. Bojna ladija je bila najbrže angleška.

Pred par dnevi je obstreljeval sovražnik našo bolniško ladijo "Rešid paša", pa ji ni napravil nobene posebne škode.

Položaj na Galipolisu.

Carigrad, Turčija, 3. decembra. Glede položaja na Galipolisu je bilo danes sledeče uradno razglašeno:

Na Galipolisu se vrše vroči artilerijski spopadi. Dve sovražni križarki sta obstreljevali naše postojanke pri Anaforti, pa sta se morali takoj umakniti, ko so stopile naše obrežne baterije v akcijo. Naša artilerija je poškodovala več sovražniških strelnih jarkov.

Vreme v Kavkazu.

Carigrad, Turčija, 3. decembra. Boji med Turki in med četami velikega kneza Nikolaja Nikolajeviča se še vedno nadaljujejo. Ker je zelo slabo vreme, se bojne operacije ne morejo tako dobro razvijati kakor bi se morale.

Uradno je bilo sporočeno sledeče: —

Vsled debelega snega ne moremo niti mi, niti sovražnik stopiti v akcijo. Na nekaterih mestih je sneg do deset čevljev visok.

Srbski kabinet.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. Iz Aten je dospelo sem preko Kodanja sledeče poročilo:

Več članov srbske poslanske zbornice je dospelo v Solun, finančni minister je pa odšel v Florino, ki je oddaljena petnajst milj od Bitolja. Ostali srbski vladni uradniki se nahajajo v raznih mestih Albanije.

Srbija ne bo kapitulirala.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. Neki kodanjski časopis poroča: — Italijansko časopisje je priobčilo danes izjavo srbskega poslanika Ristića. Poslanik je baje rekel med drugim tudi sledeče:

Ker so mi natančno znane vse razmere, vem zagotovo, da Srbija ne bo kapitulirala. Ta beseda je meni neznana. Srbski narod zmaga ali umre, udajati se pa nima navade. Srbi se niso še nikdar udali in niso še nikdar kapitulirali. Srbska vlada je sklenila boriti se do konca in to se bo tudi zgodilo. Vsak srbski vojak je zvest svoji vladi, vlada pa skrbi za vsakega vojaka. Srbija bo imela v najkrajšem času novo armado, broječo nad 200,000 mož. Srbija zaenkrat ne potrebuje ljudi, pač pa municije in drugega vojnega materijala.

Z zapadnih bojišč.

Angleški monitorji so obstreljevali Westende, drugače je pa vladal na fronti mir.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. V današnjem uradnem poročilu nemškega armadnega vodstva se glasi, da sta dva angleška monitorja obstreljevala Westende v Belgiji, da pa nista dosegla nobenega uspeha.

V bližini Lombaertzyde, severoiztočno od Nieuport, je presenetil neki nemški oddelek sovražne prednje straže ter napravil par jetnikov.

Ogenj nemške artilerije je prisilil neki francoski biplan zapadno od Roye, da je pristal. Oba avijatika, dva častnika, sta padla v jetništvo.

Francosko poročilo.

Pariz, Francija, 3. decembra. V oficijelnem popoldanskem poročilu se glasi, da je potekla na zapadni fronti noč brez vsakih posebnih dogodkov.

V večernem poročilu poroča vlada o minskih bojih med rekama Somme in Oise ter o artilerijskih dvobojih severno od Lacourt. V Vogezih so obstreljevali Nemci Thann, a so povzročili le malo škode. V gozdu pri Apremont je prišlo do bojev z ročnimi granatami.

V Belgiji, južno od Lombaertzyde, so zavzeli Francozi neko naprej potisnjeno postojanko, katero so bili izgubili v prejšni noči.

Debata o miru.

Dan 9. decembra je določen za diskusijo glede mirovnih pogojev v nemškem državnem zboru.

London, Anglija, 3. decembra. Na zahtevo socijalistične stranke se je odredilo razpravo o mirovnih pogojih v nemškem parlamentu in sicer za dan 9. decembra. — Tozadevno vest se je sporočilo iz Lausanne v neki brzojavki, ki je dospela danes zjutraj.

Ameriški poslanik na Dunaju, Penfield, je ponovil glasom neke z Dunaja došle brzojavke včeraj svojo prošnjo, naj odgovori avstrijska vlada na poslanico ameriške vlade, v kateri se zahteva pojasnila glede potopa italijanskega potniškega parnika "Ancone."

Poslanico Združenih držav je izročil poslanik Penfield dne 22. novembra. Pretekli teden je sporočila avstrijska vlada ameriškemu poslaniku, da želi daljšega časa za odgovor na to poslanico.

Vojni davki v Belgiji.

Bruselj, Belgija, 3. decembra. Potom odloka nemškega generalnega governerja za Belgijo, se je sklicalo provincijalne oblasti Antwerpena in Brabanta na posebno sejo, ki se bo vršila v soboto. Na tej seji se bo posvetovalo o novih prispevkih za vojno, katere se bo naložilo Belgiji.

Vojni prispevki zapadejo dne 10. decembra.

Prihod Canadcev v Anglijo.

Ottawa, Canada, 3. decembra. Transportni parnik "Metagam", ki je zapustil dne 20. novembra s 59 častniki ter 1581 možmi na krovu Canado, je dospel varno v Anglijo. Tako se glasi v tozadevni oficijelni objavi, ki je bila izdana danes.

Boji v Mezopotamiji.

Carigrad, Turčija, 3. decembra. Bitka v Mezopotamiji se je končala s popolno zmago našega orožja. Angleške čete so razkropljene, veliko smo jih pa tudi vjeli.

Bolgarske čete.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. Nemška vlada odločno dementira vest, da bi se ruske čete izkrcale na bolgarskem ozemlju oziroma da so vdrle skozi Rumunsko.

Rumunska je prijateljica Avstrije in Nemčije in to je razvidno iz tega, ker je že odprla svoje meje in začela izvažati živila v Avstrijo. Naravnost izključeno je, da bi zavladalo med Rumunsko in Rusijo kako prijateljsko razmerje.

Zasledovanje nemške zarote v Ameriki.

Zvezna vlada zahteva odpoklic nemškega vojaškega in mornariškega atašeja.

DVIGNJENE OBTOŽBE.

V zvezo z odpoklicanjem se spravlja neugodni potek pogajanj glede "Lusitanije."

Washington, D. C., 3. decembra. Združene države so stavile na Nemčijo zahtevo, da se odpokliče oba tukajšna vojaška atašeja nemškega poslaništva. Državni department je uradno sporočil, da ne smatra vlada Združenih držav niti kapitana Papena, vojaškega atašeja, niti Boy-Eda, mornariškega atašeja kot personae gratae in da noče imeti z njimi nobenega opravka več. Državni tajnik Lansing se je izrazil glede tega v sledeči izjavi:

— Vsled aktivnosti v vojaških in mornariških zadevah, katere se ne smatra za primerne, je naprosila vlada za takojšni odpoklic obeh nemških vojaških atašejev, ker nista slednja vladi več priljubljena.

— Delovanje obeh atašejev, — tako se glasi v izjavi, — se ni zdelo vladi že dalj časa popolnoma primerno. Poleg tega je prišlo, da sta bila oba nemška atašeja zvezana z gotovimi nemškimi interesi, kojih namen je bil spraviti v Mehiki Huerto zopet na krmilo. Prošnjo, naj se odpokliče oba nemška atašeja, se je stavilo nemškemu poslaniku že pred tremi dnevi. Nemški poslanik, grof Bernstorff je obvestil danes državnega tajnika Lansinga, da se je sporočilo vladi v Berlinu o zahtevi vlade Združenih držav, da pa niso došla dosedaj še nobena navodila.

Veliko presenečenje.

Objava o nastopu vlade je vzbudila v Washingtonu splošno presenečenje, ker je bil vsak prepričanja, da se hoče preprečiti vse, kar bi dovedlo do eventuelnega spora z Nemčijo. Že pred meseci se je zatrjevalo, da je vlada v posesti toliko obtožilnega materijala, da bi mogla vsaki trenutek opravičiti odpoklic nemških vojaških atašejev, a vladni uradniki niso hoteli do danes ničesar vedeti o tem.

Kaj je dovedlo do tako hitre izpremembe v politiki vlade? — se vprašujejo v Washingtonu. E den izmed vzrokov so baje pogajanja, ki so se vršila med obema vladama radi potopa parnika "Lusitanije." V državnem departmentu so prišli baje do prepričanja, da se bo moglo komaj priti do zaželjenega cilja po poti, katero se je hodilo dosedaj. Da pa se ne vzbudi nepovoljnega utisa, se je baje zavleklo akcijo proti Boy-Edu in Papenu.

Sedaj se izjavlja, da so dospela pogajanja glede "Lusitanije" na mrtvo točko ter da je posledica tega nenadno postopanje proti nemškim mornariškim atašejem. Istočasno se govori o tem, da smatra predsednik Wilson za potrebno, da se enkrat energično nastopi v tej zadevi. Na drugi strani pa se zatrjuje, da se je sklenilo z vso ostrostjo nastopiti proti krogom, ki so Nemčiji prijazni in ki počenjajo stvari, vsled katerih je ogrožena varnost in nevtralnost dežele. —

Baje šele pričetek.

Z več strani se zatrjuje, da je odstranjenje nemških vojaških atašejev šele pričetek dobro premišljenega zasledovanja v tej smeri. V Washingtonu se računa s tem, **da se bo v kratkem pozvalo tudi avstrijskega generalnega konzula Nuberja v New Yorku, naj spravi svoje stvari v red ter odide iz dežele.**

Nihče ne dvomi, da bo vzbudil nastop zvezne vlade v Nemčiji veliko presenečenje in velik nemir. Tukajšni visoki uradniki so se že pripravili na napade od strani nemškega časopisja. Izjavilo pa se je, da bo pač moralo biti tako.

Z italijanskih bojišč.

Vsled megle so otežkočene artilerijske akcije. Naskoki pri Oslavlju pri Gorici.

Rim, Italija, 3. decembra. — Glasom današnje objave italijanskega generalnega štaba ovirata trajna megla in dež operacije na soški fronti. Avstrijci so skušali izrabiti to situacijo ter vprizoriti par presenetilnih naskokov, ki so so obračali proti italijanskim pozicijam iztočno od Oslavlja ter proti severnemu obronku gore sv. Mihaela. Vse te naskoke pa so Italijani odbili. Z italijanske strani se je vprizorilo par brezpomembnih naskokov, tekom katerih se je napravilo par jetnikov ter zajelo eno strojno puško.

Ob vhodu v Rienzi dolino je namerila avstrijska artilerija oster ogenj proti italijanskim pozicijam, katere pa se ni poškodovalo.

Na tolminski fronti so zasedli Italijani par pozicij na gori sv. Marije ter zaplenili veliko množino pušk in municije.

Avstrijsko poročilo.

Dunaj, Avstrija, 3. decembra. Vojno ministrstvo poroča danes z italijanske fronte sledeče:

— V bližini Oslavlja se je odbilo neki naskok Italijanov. Izjalovili so se italijanski naskoki proti gori sv. Mihaela in v bližini sv. Martina se je popolnoma uničilo neki italijanski oddelek.

Italijani so zopet obstreljevali Gorico ter poškodovali notranje mesto.

Vplačila za nemško vojno posojilo.

Berlin, Nemčija, 3. decembra. V zadnjem tednu v novembru se je vplačalo za tretje nemško vojno posojilo nekako 361,000,000 mark, vsled česar je narasla skupna svota na 10,452,000,000.

Meso severnih jelenov za Nemčijo.

Bern, Švica, 3. decembra. — Meso severnih jelenov mesto govedine se bo uvedlo v Berlinu ter v drugih nemških mestih. Švedska je ravnokar dovolila izvoz 6000 zaklanih severnih jelenov v Nemčijo.

Potop parnika.

London, Anglija, 3. decembra. Angleški parnik "Langton Hall", ki se je nahajal na poti iz Kalkute, Indija, v Philadelphijo, Pa., je bil včeraj torpediran v Sredozemskem morju ter se je potopil. Parnik je vseboval 4437 ton ter je imel na krovu dragocen tovor kož, katerega se ceni na pol milijona dolarjev.

Podmorski čoln potopljen pred Gibraltarjem.

Gibraltar, 3. decembra. — Tukajšni listi poročajo, da so baterije na Gibraltarju potopile neki podmorski čoln, ki je skušal priti skozi morsko ožino.

Po svojem povratku iz državnega departmneta ni pustil nemški poslanik, grof Bernstorff, nobenega blizu.

Kapitan Boy-Ed, ki se nahaja v New Yorku, se ni hotel včeraj zvečer izraziti glede nastopa washingtonske vlade. Stotnik Popen je izostal včeraj iz mest, kjer se ga je drugače veliko videlo.

Slovensko-Amerikanski

KOLEDAR

ZA LETO 1916

Letošnji Slovensko-Amerikanski Koledar je izšel ter smo ga pričeli razpošiljati onim, ki so ga že naročili. — Glede vsebine opozarjamo na oglas na tretji strani. — Cena mu je 35 centov.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY,
82 Cortlandt St., New York.

Rovanje nazadnjakov.

Diaz, podpiran od katoliške stranke, skuša vprizoriti v Mehiki novo revolucijo.

Laredo, Texas, 3. decembra. — Feliks Diaz se je izkrcal z 2000 možmi v Oaxaca. Tako se glasi v nekem poročilu, ki je dospelo danes semkaj. Diaz ima baje podporo katoliške in Cientifico stranke in v Mehiki se domneva, da bo nastala nova revolucija, naperjena proti vladi Carranze. Element, ki se poteza za Huerto, se baje tudi nagiba na stran Diaza.

Douglas, Ariz., 3. decembra. — Danes sem dospeli begunci slikajo grozovitosti, požige in onečaščanja, katera uganjajo bande generala Ville v severni Sonori. Glasom teh poročil se mori otroke ter stare ženske in možke, dočim se deklice odvaja ter požiga domove. Villa je baje grozil, da bo vpadel v Združene države. Posadko v Agua Prieta se je tako ojačilo, da se bo mogla ustavljati eventuelnim napadom od strani čet generala Ville, ki so baje precej močne.

Socijalisti proti vojni.

Rim, Italija, 3. decembra. — Soglasno z objavo socijalistične stranke je kritiziral danes govornik socijalistične frakcije v italijanskem parlamentu politiko vlade ter se je izrekel proti vojni.

Socijalisti so se stem postavili v nasprotje z drugimi strankami, ki so se sestale v patrijotično unijo po govoru ministra za zunanje zadeve, barona Sonnino.

Zadeva morilca Schmidta.

Iz svoje celice v mrtvaškem oddelku Sing Singa je izjavil Hans Schmidt, katoliški duhovnik, ki je umoril svojo ljubico Ano Aumueller, potom svojega zagovornika, da noče storiti nobenega nadaljnega koraka, da uide smrti na električnem stolcu, kjer bo končal svoje življenje dne 10. januarja. Schmidt je izjavil, da je umrl Becker po nedolžnem in da umrje tudi dosti drugih ljudi čisto brez krivde.

Schmidt hoče baje zapustiti listine, iz katerih bo razvidno, da ni bil kriv smrti deklice.

Pozor, pošiljatelji denarja!

Denarne pošiljatve v Avstrijo bodemo sprejemali kljub vojni z Italijo, pošta gre nemotljeno preko HOLANDIJE in SKANDINAVIJE.

Zadnja poročila nam naznanjajo, da se denarne pošiljatve ne izplačujejo v južni TIROLSKI, na GORIŠKEM, DALMACIJI in deloma v PRIMORJU. — Za del ISTRE, KRANJSKO vso in enako spodnji ŠTAJER in druge notranje kraje pa posluje pošta kakor v mirnih časih, seveda traja pošiljanje in izplačevanje kaka dva tedna dalj, nego v mirovnih razmerah.

Od tukaj se vojakom ne more denarja pošiljati, ker jih vedno prestavljajo, lahko pa se pošlje sorodnikom ali znancem, ki ga od tam pošljejo vojaku, ako vedo za njegov naslov.

Denar nam pošljite po "Domestic Postal Money Order", ter priložite natančni Vaš naslov in one osebe, kateri se ima izplačati.

Cene:

K.	$	K.	$
5....	.90	120....	18.25
10....	1.70	130....	19 80
15....	2.45	140....	21.30
20....	3.20	150....	22.80
25....	3.90	160....	24.35
30....	4.75	170....	25.85
35....	5 50	180 ...	27.40
40....	6.30	190....	28 90
45....	7.05	200....	30 40
50....	7.70	250....	38 00
55....	8.55	300....	45 60
60....	9 30	350....	53 90
65....	10.05	400....	60.80
70....	10.80	450....	68 40
75....	11.55	500....	76.00
80....	12.35	600....	91.20
85....	13.10	700....	106 40
90....	13.85	800....	121.60
100....	15.20	900....	136.80
110....	16.75	1000....	150.00

Ker se cene sedaj jako spreminjajo, naj rojaki vedno gledajo na naš oglas.

TVRDKA FRANK SAKSER,
82 Cortlandt St., New York, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Slovenic Daily.)
Owned and published by the
Slovenic Publishing Co.
(a corporation.)
FRANK SAKER, President.
LOUIS BENEDIK, Treasurer.

Place of Business of the corporation and addresses of above officers:
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

Za celo leto velja list za Ameriko in Canado $3.00
" pol leta 1.50
Leto za mesto New York 4.00
pol leta za mesto New York ... 2.00
Evropo za vsa leto 4.50
" " pol leta 2.55
" " četrt leta 1.70

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan izvzemši nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA"
("Voice of the People")
Issued every day except Sundays and Holidays.
Subscription yearly $3.00.

Advertisement on agreement.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo.
Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order.
Pri spremembi kraja naročnikov prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika.
Dopisom in pošiljatvam naredite ta naslov:
"GLAS NARODA"
82 Cortlandt St., New York City.
Telefon 4687 Cortlandt.

Kaj se neki vrši?

Iz zadnjih kabelskih poročil iz Evrope je razvidno, da se vrši za kulisami evropske diplomacije nekaj, kar mora za sedaj ostati skrito obskurnim pogledom galerijskega občinstva. Drugače vsaj ni mogoče tega razumeti, če pravi sicer dobro poučeni "Vorwärts" v svoji oceni socijalistične interpelacije na državnega kancelarja med drugim tudi sledeče:

— Ravno sedaj je brezpogojno potrebno, da se pred vso javnostjo razpravlja o mirovnih možnostih. Kajti če bi prišel mir nenadoma, bi se lahko dvignil vihar, za katerega bi bili odgovorni le diplomati in vladne osebe. Javno mnenje bi pod nobenim pogojem ne trpelo miru, kojega posameznosti bi mu ne bile znane. —

Po vsem tem izgleda nekako tako, kot da je nekaj resničnega na vesteh o pogajanjih glede separatnega miru, katere vesti se je seveda vedno odločno dementiralo. Posebno je opaziti, da so postale vezi med Petrogradom in Berlinom zopet tesnejše. Na to cika tudi druga, preko Amsterdama sem došla vest, glasom katere je izšel v "Vossische Zeitung", listu Bethmann-Hollwegove smeri, članek, v katerem se govori "o zmanjšanju rusko-nemških nasprotstev" ter tudi o tem, "da je prišel čas, v katerem bodo, čeravno ne takoj, vendar pa preje kot mislijo gotovi ljudje, nastala zopet prijateljska čutstva med obema tema velikima narodoma. — Ni šedolgo tega, ko so slične izjave "Kreuzzeitung" izzvale najživahnejši protest lista "Vossische Zeitung". Ta izpremenba se gotovo ni završila brez običajnega migljaja iz državne palače.

Vsled ugodnega vojaškega položaja je Nemčiji tudi mogoče stopiti na dan z mirovnimi ponudbami, ker sta Nemčija in Avstrija v praviei močnejšega. Na drugi strani pa je več kot dvomljivo, če bi sklenitev separatnega miru pospešila ustanovitev splošnega miru.

Ni pa le ugodni vojaški položaj, ki dela nemško vlado sedaj bolj kot kedaj preje pristopno mirovnim pogajanjem, temveč je tudi neugodni gospodarski položaj onih, ki so ostali doma. Kljub poostreni cenzuri prihajajo vendar poročila o demonstracijah v obliki javnih zborovanj ali improviziranih cestnih obhodov, na katerih se protestira proti neprestanemu draženju živil ter se obenem dviga klic po miru. Da so se pri včerajšnji otvoritvi nemškega državnega zbora ponovili slični prizori, se izrecno povdarja v poročilu prekmorske agenture, seveda le z namenom, da se vnaprej diskreditira poročila, ki bodo pozneje došla glede tega predmeta. To je nad vse značilno.

Da se je vsled tega sklenila nemška socijalna stranka obrniti na državnega kancelarja z vprašanjem, je samoposebi umevno.

Dopisi.

Duryea, Pa. — Tempotom se zahvaljujemo vsem sobratom, kateri so se udeležili veselice društva sv. Barbare postaja štev. 11. Hvala fantom iz Hanover in Plains ter dekletom iz Wilkesbarre. Na veselici, ki se je vršila dne 25. novembra, smo se zelo dobro imeli in zabavali. Mladini je napravil posebno veselje rojak Rafael Koněnik, ki je skoraj neprestano vlekel karmoniko. Želeti bi bilo, da bila v kratkem času še kaka taka veselica, ker se pri taki priliki vsi sestanemo in se v prijetni družbi zabavamo do pozne noči. Torej še enkrat najlepša hvala vsem skupaj! Pozdrav! — Frank Caheven, drugi tajnik.

Black Diamond, Wash. — Ker so bolj redki dopisi iz naše naselbine, sem jaz sklenil nekoliko opisati tukajšnje razmere. Dela se zelo slabo, poleg tega imamo pa vsak teden tudi precej počitnic. Vreme imamo mokro, ker neprestano dežuje. Spomlad je bila lepa, poletje je bilo pa že bolj deževno. V dolgih zimskih večerih si preganjamo dolgčas s čitanjem časopisov. Posebno se nam dopade Glas Naroda, ker nam neprestano prinaša najnovejše novice. Na seji društva Marija Zvezda št. 32 J. S. K. J. je bilo sklenjeno, da se morajo vsi člani udeležiti prihodnje seje, ki se vrši 19. decembra točno ob 9. uri zjutraj v Gregor Porentovih prostorih. Ker je pri tej priliki tudi volitev novega odbora, je upati, da noben član ne bo izostal. Vsak naj izrazi svoje mnenje, da pozneje ne bo brezpotrebnega prerekanja. Pozdrav! — Tony Tašker.

V črni noči.

Slika. — Spisal Rado Nevin.

Oj, ve črne, viharne noči, noči razžaljenih duš, završene ljubavi, obupanih src, noči brez hrepenenja!

Oj, ve noči! — — —

Snežilo je. Goste ledene snežinke so se vsipale skozi mrak na megleno poljano. Močen veter je potegnil čez vrhove brezlistih dreves. Klonile in krivile so se veje pod močnim sunkom in bolestno je zaječalo v viharno noč. Kakor bi kdo jokal.

Čez zasneženo poljano je hitelo dekle, komaj poldorastlo dekle. Lahno so božale snežinke njene črne, goste, žametne laske, kakor bi šepetale: Nadica, Nadica, ljubica te viharne noči, postoj, počij pri nas, ki te ljubimo! Glej, me uspavamo, me hladimo, me tolažimo, pri nas je mir, mir, mir. Kogar smo me zazibale v sladak sen, nikdar več mu ni razjedala dušo težko bol, končalo je trpljenje, on je spal, spal na veke. Počij, ljubica, Nadica, postoj!

Tako so vabile snežinke, tako prosile, a ni jih čula Nadica, hitela je naprej, naprej.

In završelo in zaječalo je od gozda: In ti nočeš, nočeš in če nočeš...

Naravnost v obraz, v solzne velike mehke oči so se ji vsule snežinke, ostre, ledene.

Velika, velika bol je bila v njeni duši, ni jih čutila, ni jih hotela čutiti.

"Ah, Fran, Fran", so šepetale lahno njeni ustni, "čemu me zapuščaš, zakaj? Glej, tako te ljubim, ljubim, veš, samo tebe, tebe! Kaj sem ti storila, Fran?"

Na bel snežnat pajčolan sta kanili dve srebrni solzi kot dva bisera.

Nocoj pride Fran, nocoj. Težko pričakovani, s koprnečim, drhtečim srcem ljubljeni Fran. Nihče je ne ljubi tako, nihče ne zna govoriti tako mehkih, tako lepih besedi, krasnih, kakor sanja, velika sanja.

In, ah, ko vpre v njo svoje velike, rjave oči! Te oči ne znajo varati, lagati, sama čista resnica je v teh vdanih očeh.

In ona ga ljubi z vsem srcem, v globeli svoje duše, samo njenega Frana.

Nocoj pride, nocoj. Oblekla se je v najlepšo, modro-rožasto obleko, ki Franu tako dopade. Na prsi si je pripela rdeč nageljček, katerega je kljub zimi in mrazu skrbno vzgojila, da ga podari njemu, ko pride, v znak vroče, čiste, neskaljene ljubezni.

On jo poljubi na čelo in poboža po licu, tako mehko, mehko, kakor zna samo Fran.

"Ah, ti moja dobra, dobra Nadica, s hrepenenjem in bolestjo pričakovana, nad vse ljubljena! Kako dolgo že nisem zrl v tvoje velike, modre, sanjajoče oči! Toda sedaj hočem ostati pri tebi, biti samo tvoj, tvoj. Nadica!"

Tako je sanjala, štela ure, minute, kdaj pohiti nasproti svojemu Franu. Še nikdar ji ni tekel čas tako počasi, tako grozovito počasi, kakor danes. Toda slednjič je prišel vendar oni trenutek. Pogladila si je še enkrat rahlo pred ogledalom žametne goste laske, uravnala obleko in hitela, hitela naproti svojemu Franu.

Težko, svinčeno nebo je ležalo nad megleno poljano. Polumrak je že objemal spečo naravo. A ona hrepeneča, drhteča v ljubavi, je hitela naprej.

"Snežilo bo, še nocoj bo snežilo", so govorili poluglasno ljudje, ki so prihajali po cesti.

"Ah, naj sneži", je šepetala Nadica, "pri meni bo hrepenenje, ljubezen. Oj, pridi že enkrat, pridi, Fran, tako težko te čakam!"

Glej, in tedaj se je prikazalo tam izza ovinka nekaj, nejasno, komaj poluslišno. Bil je Fran. Nikdo ga ne bi spoznal, toda spoznala ga je Nadica, v dnu duše z mladostnim hrepenenjem, s plamenom prve ljubezni ljubeča.

Vzdrhtelo ji je srce. Močneje, močneje kot nikdar prej je vzvalovilo hrepenenje, da ga objame, pritisne na srce.

Videla je samo njega, Frana. Ni opazila ob njegovi strani stasite ženske, z valovečimi prsmi, z gostimi obrvmi, s črnimi kot ogelj žarečimi očmi.

Kot bi bila demon, poosebljena strast.

Vzbledel je Fran Mrak, ko je zagledal pred seboj Nadico, ti tihi, udani, veliki, mehki očesci. Nemirno je begal njegov pogled od Nadice tja do ženske z dolgim zelenim peresom na klobuku, s kipečimi prsmi, s črnimi, pekočimi očmi.

"Ah, Nadi— — gospodična Nadica, kaj pa vi, da, da, kam pa vi, vi..."

Tedaj je zablisknil tam izpod gostih obrvi pekoč, poveljujoč plamen.

Osupnila je Nadica ob tem nenavadnem pozdravu. Tedaj je zagledala pred seboj, tesno privito k Franu, njo, kot demon, s črnimi, žarečimi očmi in čutila njen pekoč pogled na svojih licih, kot da bi jo hotel prebosti.

Razumela je vse. Zavrtelo se ji je v glavi tako grozno, kot bi kdo z žarečim železom mešal v njenih možganih. Zaskelelo jo je v prsih tako močno kot obup in kriknila je bolestno, da je vstrepetalo megleno nebo: "Moj Bog, Fran ljubi njo!"

Omahnila je in se oklenila topoli ob cesti.

Tam iz daljave je donel še ženski smeh kakor krohot, nato pa poluglasen govor v tujem jeziku.

Potem pa je utihnilo vse.

Brezmejna, neskončna žalost je objela Nadico.

Na drobne kosce je raztrgala nageljček, ki je bil namenjen njemu; zaplakala je kakor dete, kakor malo dete. Nad poljano pa je razprostrla noč, črna noč svoja temna krila. Močen veter je zmajal vrh topole in jelo je snežiti.

In ona je hitela v to črno noč, temno in viharno, kakor njeno srce, ne da bi vedela, kam — —

Te in enake misli so ji vstajale v duši, nežno ljubeči, kruto razžaljeni, varani. Prvikrat v življenju je začutila bridko prevaro in zaželela si je smrti.

"Glej, Fran, nezvesti Fran, ona te ne ljubi, samo jaz te ljubim, Fran, samo jaz te ljubim bolj nego svoje življenje! Kako sem zaupala vate, a ti si me varal, si se lagal. Ah, vse tvoje besede, tako krasne, tako lepe, vsi tvoji pogledi, tvoji poljubi so bili laž, laž! O, Bog, Bog, kako sem nesrečna! Fran, zakaj si mi storil to?"

In zaplakala je, plakala kakor otrok, osirotel, zapuščen. Bile so to solze vroče, ki jih ne poznajo mehke, v mesečini sanjajoče poletne oči, solze, ki kipijo samo v noči temni in viharni.

Tedaj se je zasvetlikal nenadoma tam iz dalje skozi črni mrak medel odsvit lučice. Ob robu gozda, zasenčena z vedno zelenimi, vitkimi smrekami, slonela je bela kapelica. Pred lurškim kipom Bogorodice je plapolal v svetilki z rdečim steklom lahen plamen in razlival kroginkrog svoje zlate pramene, da so se blesteli s snegom posuti vrhovi smrek, lesketale padajoče snežinke. Bučal je vihar preko poljane, čez gozd, ječale so smreke pod močnimi sunki. A krog kipa Brezmadežne je bil razlit nebeški mir, mir, — mir je plul pod kapeličinim ostrešjem.

Nadica je ostrmela, ko je uzrla v črni noči svit mučice, mehko vabeče. Pospešila je korake in njena plakajoča duša je vstrepetala, zadrhtela. Bežala je, obupana, prevarjena, v črno viharno noč, ne da bi vedela, kam; in neka moč, neka višja moč jo je privedla do kapelice, tisoč in tisočkrat pozdravljene, dobro poznane, kjer je preživela najlepše trenutke svoje prve nežne mladosti. Glej, kolikokrat je krasila v otroški ljubavi kip Brezmadežne. Prečisto, kolikokrat je prilivala olja, da ni ugasnila lučica, klečeča pred Marijo s sklenjenimi rokami, zatopljena v molitev! Njena mladostna duša se je dvigala takrat z otroškim zaupanjem visoko nad oblake in zrla nebes Kraljici v vsej slavi, z vsem veličanstvom. Oj, vi srečni trenutki, blažena leta prve brezskrbne mladosti!...

In danes, danes zopet z veliko boljo v duši jo je privedel kakor slučaj k dobro znani kapelici.

Dobrotljivo, mehko proseče je zrl Marijin obrazek, lesketajoči se v žarkih lučice.

Pridite v moje okrilje, vi otroci vihanja, otroci solz!

Glejte, še nobenega nisem zapustila, kdor je k meni pribežal in se priporočil moji prošnji! Vsakdo je zadobil miru, tolažbe. Vprašajte tisoče in tisoče, ki so se zatekli k meni z nemirom, z bolestjo, z obupom v srcu: vsi, vsi so odšli potolaženi, ozdravljeni. Pridite torej, otroci, pridite!

Tja pred kip je pokleknila Nadica in ustnice so ji šepetale:

"O, mati, sladka devica, daj moči, miru moji duši, ozri se name, o dobrotljiva, o usmiljena! Nemir, ljubav so vdahnili njegovi pogledi, njegove besede, njegovi poljubi v mojo ubogo, ubogo dušo. Ti, samo ti veš, Brezmadežna, kako sem ga ljubila, kako čista je bila moja ljubezen, čista kakor kristal. Glej, mati, on se je igral, lagal, varal. — Rogal se je moji ljubavi, ranil dušo, bridko ranil, on, ki sem ga ljubila nad vse, ljubila bolj nego svoje življenje... Marija, Marija, ljuba nebeška gospa, daj srcu tolažbe, miru, hladila, izruj mi iz čutečega srca ljubezen gorečo, plamtečo! Oh, mati moja, gospa moja, spomni se, da sem otrok tvoj!"

Zaplakala je in solze so zaigrale na njenih bledih nežnih licih.

Zašumeli so vrhovi smrek, zašumeli, zaječali. V njeni duši pa so vstajali spomini iz nekdanjih dni, lepi, mehki, božajoči...

Ah, takrat ni bila noč, noč črna in viharna, niso padale snežinke skozi gosti mrak, bilo je jasno pomladansko nebo. Mehak zefirjev šepet je šuštel sanjavo v vrhovih smrek in jim pripovedoval bajke, bajke krasne. Cvetoči majnik je priplul izza hribov, dahnil na poljano, še napol spečo, šele napol ozelenelo. Zganila se je, zasmehljala širna ravan in iz tal so vsklile cvetke, najlepše, najkrasnejše, v svojih pisanih oblekah.

Bilo je v tem jutru. Krasila in venčala je kip Majnikove kraljice z zelenjem, z najlepšimi cvetkami. Glej, in tedaj je prišel on preko poljan, mlad in krasen. Pozdravil jo je in ona mu je lahno odzdravila. V njenem srcu je vstrepetalo in dušo je objelo nekaj novega, doslej nepoznanega. Vzljubila ga je z vso dušo, z vsem ognjem svoje prve mladostne ljubezni.

Ah, dnevi krasni, dnevi mladi, lahno se lesketajoči, kakor srebrna rosa v prvih žarkih jutranjega solnca. Močneje je zasijalo solnce in raztopil se je ta čudovito krasni niz biserjev, izginila rosa, izginil ves blesk s poljane.

V julijevem večeru je bilo. Da, da, oni večer... Sklonilo se je solnce tja prav nizko k nebosklonu, zablestela so slemena v zlatih solnčnih žarkih, zablestele terase vinskih goric v njihovem objemu, ob njihovih poljubih. A tam na vzhodu v daljavi je priplul na obzorje sivkast oblak.

Tistikrat se je poslavljal Fran Mrak. Drugi dan se je imel odpeljati s prvim jutranjim vlakom. Ravno na tem kraju, ob kapelici sta se sestala. Nenavadno tiha je bila Nadica takrat. Izginila je ona dekliška razposajenost in neka težka, črna slutnja ji je begala srce. In ni se mogla otresti te zle slutnje.

Stala sta si tesno drug ob drugem in njiju duši sta trepetali, drhteli.

Fran je zapazil nemir v njenem srcu. Pobožal jo je mehko po licih in njegove oči so zrle proseče:

"Nadica, čemu si danes tako otožna, tako zamišljena? Ne toguj, ljubica! Saj ne odidem na veke in z menoj bo romala tvoja duša, tvoje srce. In moje misli bodo plule preko gorá, preko dolin in poljan vedno k tebi, k tebi, dragica. Predno mine pol leta, Nadica, se vrnem zopet in tedaj te povedem s seboj za vedno, za vedno, ljubica, in nikdo naju ne loči več!"

Privila se je tesneje k njemu.

"Ah, Fran, Fran, tako zelo te ljubim. Zato je žalostna moja duša in temna slutnja mi je legla na srce. Poglej, kako jasno je nebo, kako se igrajo zadnji solnčni žarki nad sanjajočo poljano. Tako velika je moja ljubezen, velika kakor v solnčnih žarkih kopajoča se ravan. Toda tam na vzhodu je priplul na obzorje črn oblak in se vlegel kot črna slutnja nad poljano. Tako je tudi v moji duši."

Objel jo je Fran, objel tako mehko, kakor še nikdar preje. In takrat, ravno takrat je zašlo solnce za gorami in mrak je objel vesmir.

In pripovedoval ji je Fran o idealih, o najvišjih ciljih, o zlati bodočnosti, o poti, ki si jo je začrtal v življenju. Prisluškovala je pazno njegovim besedam, ki so donele kakor zvoki velike, lepe pesmi.

Po bliskovo jima je tekel čas. Temnilo se je bolj in bolj; črni, temni oblaki so prepregli nebo. Zabobnelo je zamolklo. Blisk in tresk.

Lahno je zatrepetal plamenček in vstrepetala je tudi ona.

Strastno jo je objel Fran, pritisnil na njeni ustni vroč poljub: "Ne boj se, Nadica, saj si pri meni! Glej, le še malo časa in moja boš, večno moja!" — — —

Da, da, to je bilo tedaj.

In sedaj?

Vzdramila se je iz sanj in se ozrla na obraz Marijin.

Močneje je završel vihar, bolestneje je zaječalo v vrhovih smrek.

Zazdelo se ji je, kakor bi se nagnil Marijin obraz ljubeče k nji, kakor bi oživele oči v mrzlem kipu, kakor bi prišlo v lica življenje, kakor bi se pregibale ustne in šepetale: Glej, ne obupavaj, moja hči! Jaz sem tvoja mati, skrbim zate. Tudi meni so vzeli ljubezen, vzeli so mi sina in oster je bil meč, ki je ranil moje srce. Grenka je bila bol, grenka, kakor je ni občutilo še nobeno srce. In sin, kako je ljubil On svoje ljudstvo! In ravno vsled ljubezni ga je to križalo, umorilo. A on, večna dobrota, večna resnica, ljubezen, je še umiraje na križu prosil za zaslepljeno ljudstvo: "O Bog, odpusti jim, saj ne vedo, kaj delajo!" Ne obupavaj, deva, ker veliko je zasluženje onih, ki ne omagajo v težavah in bridkostih!

Mir, čudotvoren, hladilen mir je legel na razburkano srce deklice. Lahno sta šepetali njeni ustni: "Fran, bodi srečen, jaz ti odpuščam, Fran! Odpuščam, da si se lagal, me varal, vsi ti odpuščam, ker te ljubim, ljubim."

Dvignila se je Nadica, vstala pomirjena, potolažena in se napotila proti domu skozi črno noč.

Stavka ladijske posadke.

San Francisco, Cal., 3. dec. — Parnik "Iroquois" se je poslalo parniku "Minnesotta" na pomoč, ker so se pojavili med moštvom nemiri. Stroji parnika so pokvarjeni, kar je razvidno iz brezžične brzojavke, ki je dospela danes semkaj.

"Minnesotta" je zapustila dne 14. novembra Seattle, Wash., s 16 tisoč tonami živil na krovu, ki so namenjena za London, kjer naj bi se parnik prodalo.

"Minnesotta" je največji trgovski parnik pod ameriško zastavo.

SLAMNIKARJI — POZOR!

Gospodarji in lastniki tovarn imajo list, v katerem so naznanili, da so ustanovili **"Millinery & Ladies Straw Hat Association."**

S tem je rečeno toliko kot da **so napovedali naši uniji boj. — Millinery & Ladies Straw Hat Workers Union, Local 24 in unija blokarjev Local 42 je ta boj sprejela in je sklenila proglasiti generalno stavko.**

Med člani in odborniki omenjene bosovske organizacije so skoraj vsi oni gospodarji, katerih imena smo že priobčili v listu ter tudi neki Julius Weil, ki ima svojo tovarno na 598 Brodway.

Slamnikarji, sedaj so pokazali bosi svojo barvo, sedaj so jasno povedali, da vam nameravajo še zanaprej odtrgovati plačo in vas izkoriščati kot so vas dosedaj.

Kaj vam preostaja? — **Edina pot: postanite člani unije.**

Le na ta način boste lahko prišli do svojih pravic.

Kašelj in hripavost

prideta z mrzlim vremenom, ter jih je težko odpraviti. Njihovo zdravljenje zahteva hitre pomoči in rabo kakega zanesljivega zdravila.

SEVERA'S Balsam for Lungs

(Severov Balzam za Pljuča) se rabi pri zdravljenju prehlada, kašlja, hripavosti, vnetja sapnika in oslovskega kašlja že preteklih pet in trideset let. Je zelo izborni tešilni pripravek. Njegovo rabo priporočamo vsim — mladim in starim, otrokom in odraslim. Cena 25 in 50 centov.

"Imel sem hudi kašelj," piše g. Frank Vacha, iz Elk River, Minn., "ter sem kupil steklenico Severovega Balzama za Pljuča in predno sem ga porabil celo steklenico, je kašelj popolnoma izginil. Jaz sem 63 let star ter se zdravega počutim."

Kupite SEVEROVE PRIPRAVKE od vašega lekarnarja.

Zavrnite nadomestitve. Ako vas lekarnar ne more založiti, naročite jih od nas.

ZAPEKA, motla glavobol, omotica, jetrne motnje, zlatenica in bolezni se vrnejo zdravljenju, ako se rabijo kakor navedeno v navodilu

SEVERA'S Liver Pills (Severove Jetrne Kroglice). Cena 25c.

W. F. SEVERA CO., Cedar Rapids, Iowa.

'KRACKERJEV' BRINJEVEC

je najstarejše in od zdravnikov priznano kot najboljše sredstvo proti notranjim boleznim.

Cene za "BRINJEVEC" je: 6 steklenic $ 6.50
12 steklenic 13.00

V ZALOGI IMAMO
tudi čisti domači TROPINJEVEC in SLIVOVKA kuhana v naši lastni distileriji.

Naše cene so sledeče:
Tropinjevec per gal. $2.25, $2.50, $2.75 in $3.00
Slovovitz per gal. ..... $2.75—$3.00
Tropinjevec zaboj ..... $ 9.00
Slivovitz zaboj $13.00
"66" Rye Whiskey 5 let star, zaboj $11.00

Rudeča Ohio vina per gal. .... 55c., 60c., 85c.
Catawba in Delaware per gal. ..... 75c.—80c.
Za 5 in 10 gal. posodo računamo $1.00, za 25 gal. $2.00, za večja naročila je sod zastonj. Naročilu naj se priloži denar ali Money Order in natančni naslov. Za pristnost pijače jamčimo.

The Ohio Brandy Distilling Co.
6102-04 ST. CLAIR AVE., CLEVELAND, O.

PHONE 246

Zastopnik "GLAS NARODA"
82 Cortlandt Street
New York, N. Y.

Frank Petkovšek
Javni Notar (Notary Public)
718-720 MARKET STREET
WAUKEGAN, ILL.

PRODAJA fina vina, izvrstne smotke, patentirana, zdravila.
PRODAJA vožne listke vseh prekomorskih črt.
POŠILJA denar v stari kraj zanesljivo in pošteno.
UPRAVLJA vse v notarski posel spadajoča dela.

Slovenska Društva

po vseh Zjedinjenih državah imajo za geslo, da kadar treba naročiti

DOBRE IN POCENI

društvene tiskovine, se vselej obrnejo na slovensko unijsko tiskarno

"Clevelandska Amerika"

Mi izdelujemo vse društvene, trgovske in privatne tiskovine. Naša tiskarna je najbolj moderno opremljena izmed vseh slovenskih tiskaren v Ameriki. Pišite za cene vsake tiskovine nam, predno se obrnete kam drugam. Pri nas dobite lepše, cenejše in boljše tiskovine.

CLEVELANDSKA AMERIKA
PRVA SLOVENSKA UNIJSKA TISKARNA
6119 ST. CLAIR AVE.
CLEVELAND, O.

ROJAKI NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽAVAH.

Slovensko katoliško

podp. društvo svete Barbare

ZA ZEDINJENE DRŽAVE SEVERNE AMERIKE.

Sedež: FOREST CITY, PA.

Inkorporirano dne 21. januarja 1902 v državi Pennsylvania.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: JOŽEF PETERNEL, Box 86, Willock, Pa.
I. podpredsednik: KAROL ZALAR, Box 547, Forest City, Pa.
II. podpredsednik: LOUIS TAUCHAR, Box 835, Rock Springs, Wyo.
Tajnik: JOHN TELBAN, Box 707, Forest City, Pa.
II. tajnik: JOHN OSOLIN, Box 492, Forest City, Pa.
Blagajnik: MARTIN MUHIČ, Box 537, Forest City, Pa.
Pooblaščenec: JOSIP ZALAR, 1004 North Chicago St., Joliet, Ill.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

MARTIN IVEC, 900 Chicago St., Joliet, Ill.

NADZORNI ODBOR:

Predsednik: IGNAC PODVASNIK, 4734 Hatfield St., Pittsburgh, Pa.
I. nadzornik: JOHN TORINČ, Box 622, Forest City, Pa.
II. nadzornik: FRANK PAVLOVČIČ, Box 705, Conemaugh, Pa.
III. nadzornik: ANDREJ SLAK, 7713 Issler Ave., Cleveland, Ohio.

POROTNI ODBOR:

Predsednik: MARTIN OBREŽAN, Box 72, East Mineral, Kans.
I. porotnik: MARTIN ŠTEFANČIČ, Box 78, Franklin, Kans.
II. porotnik: MIHAEL KLOPČIČ, 528 Davson Ave., R. F. D. 1, Green field, Detroit, Mich

UPRAVNI ODBOR:

Predsednik: ANTON HOČEVAR, R. F. D. No 2, Box 11½, Bridgeport, O
I. upravnik: ANTON DEMŠAR, Box 135, Broughton, Pa.
II. upravnik: PAVEL OBREGAR, Box 402, Witt, Ill.

Dopisi naj se pošiljajo I. tajniku Ivan Telban, P. O. Box 707, Forest City, Penna.

Denarno glasilo: "GLAS NARODA."

IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA DR. SV. BARBARE.

Pristopili člani:

k postaji štv. 2 v Jeny Lind, Ark.: Anton Blekač, rojen 22. marca leta 1899;
k postaji štv. 3 v Moon Run, Pa.: Alojz Dernač, 9. jun. 1890; Štefan Kavčič, 26. dec. 1893; Vincenc Dernač, 14. nov. 1891;
k postaji štv. 10 v Coketon, W. Va.: Frank Potepan, 8. dec. 1887; Ludvik Šajn, 22. avg. 1886;
k postaji štv. 16 v Willock, Pa.: Anton Korbely, 28. sept. 1898;
k postaji štv. 17 v Broughton, Pa.: Chas. Tomala, 4. nov. 1897; Štefan Heski, 25. dec. 1883; John Flis, 25. dec. 1893; Matija Dernik, 20. feb. 1891; Elmer Schneider, 16. jun. 1887; Ivan Roje, 26. maja 1886; Tonij Penko, 26. feb. 1886;
k postaji štv. 20 v Claridge, Pa.: Matevž Polanšek, 15. sept. 1880;
k postaji štv. 21 v Little Falls, N. Y.: Sam Barbač, 9. sept. 1893;
k postaji štv. 31 v Calumet, Mich.: Nikola Ugorkovič, 19. okt. 1877; Anton Medič, 10. jan. 1895; Paul Filip, 17. okt. 1888;
k postaji štv. 32 v Braddock, Pa.: John Kučič, 19. maja 1878;
k postaji štv. 33 v Cleveland, O.: John Tomažič, 25. maja 1880; Franc Azimek, 9. sept. 1893;
k postaji štv. 46 v Pans Sta, Pa.: Frank Zugrek, 22. avg. 1888;
k postaji štv. 56 v Pleasant Waley, Pa.: Anton Maslo, 24. apr. 1886;
k postaji štv. 64 v Graysianding, Pa.: Štefan Cerkvenac, 10. avg. leta 1880;
k postaji štv. 67 v Sublet, Wyo.: John Strumbel, 27. mar. 1883; Jakob Guzel, 1. maja 1888;
k postaji štv. 71 v Johnstown, Pa.: Alojz Bavdek, 28. dec. 1888;
k postaji štv. 76 v Detroit, Mich.: Matevž Zakrajšek, 10. okt. 1886; Frank Strmšek, 2. sept. 1895;
k postaji štv. 94 v Clinton, Ind.: Jernej Vidmar, 15. avg. 1891;
k postaji štv. 95 v Standart Wille, Utah: Niko Rundič, 29. avg. 1881; Marko Golobič, 11. nov. 1874.

Pristopile ženske članice:

k postaji štv. 4 v Luzerne, Pa.: Mary Hohlajtner, 8. dec. 1877;
k postoji štv. 8 v Johnstown, Pa.: Mary Klančar, 14. avg. 1877; Julija Kuharič, 20. jul. 1898;
k postaji štv. 9 v Cherokee, Kans.: Marija Herle, 6. jan. 1881;
k postaji štv. 26 v Collinwood, O.: Marija Gros, 26. mar. 1889; Frančiška Salmič, 1. dec. 1887;
k postaji štv. 32 v Braddock, Pa.: Marija Jerman, 8. sept. 1898;
k postaji štv. 70 v Gilbert, Minn.: Agata Padpeskar, 1. feb. 1891; Marija Deržar, 24. jun. 1887; Frančiška Francel, 26. feb. 1880.

Prestopili člani in članice:

od štv. 35 k štv. 71: Štefan Vidmajer, 5958; od 24 k 77: Frank Kurent, 9297; od 20 k 56: Frank Zajec, 4020; od 27 k 41: Karol Divjak, 9141; Martin Kolar, 9142; od 60 k 29: Karel Žakelj, 7778; od 68 k 76: Anton Kus, 5382; od 44 k 90: John Gall, 6893; od 72 k 57: Frank Mlakar, 9248; Josef Kularič, 8740; od 11 k 72: Jakob Češlovnik, 8652; od 42 k 95: Leopold Pirnat, 7549; od 44 k 37: Luka Oplotnik, 5834; Matias Oplotnik, 5646; od 47 k 37: Ernest Pencil, 6837; Mihael Pencil, 5474; Neža Pencil, 373; od 77 k 60: Josef Tomšič, 4089; od 14 k 2: Louis Novak, 5152; od 25 k 2: Feliks Vozel, 4582; od 17 k 81: Alojz Jankovič, 7920; Angela Jankovič, 10001, od 35 k 46: Frank Jug, 8136; od 3 k 19: Frank Mežič, 8975; Peter Sluga 6246; od 76 k 68: Frank Turk, 6762; Any Turk, 728; od 17 k 16: John Ustarič, 7291; od 68 k 10: Josef Drmoš, 7329; od 1 k 34: Frank Puntar, 6317; Fanie Puntar, 953; od 81 k 93: Anton Nagode, 2816; od 10 k 3: John Selak, 9019; od 21 k 26: Anton Pleško, 8416; od 27 k 41: Ivan Homec, 4618; od 76 k 65: Martin Žugel, 9308; od 9 k 92: Matt. Selak, 805; od 31 k 50: Blaž Guzelj, 8647; od 27 k 44: Frank Novak, 1851; Antonija Novak, 308; od 3 k 44: Alojz Klarič, 5161; od 16 k 17: Feliks Sajdel, 6201; od 44 k 30: John Garantini, 8030; od 53 k 32: John Ofrič, 9254; od 28 k 32: Josef Čeladin, 9303; od 86 k 32: Matija Drap, 7368; Angela Drap, 963; od 17 k 22: Anton Potočnik, 8309; Josef Taučar, 8693; Jakob Debeve, 261; Marija Debeve, 179; Frank Trušnovec, 3276; Frančiška Trušnovec, 345.

Suspendirani člani zopet sprejeti:

pri postaji štv. 2: Peter Jenko, 3485;
pri postaji štv. 3: Tomaž Kovačič, 2298; Alojz Dremel, 6827; Anton Černigoj, 1033; Josef Brence, 1681; John Vidmar, 7054;
pri postaji štv. 6: John Vuk, 9225;
pri postaji štv. 11: Frank Prosaček, 5373;
pri postaji štv. 13: Frank Cej, 2096; Mihael Vrisk, 6474; Amalija Cej, 1111;
pri postaji štv. 15: Joe Fritzer, 629;
pri postaji štv. 17: Branislav Tricinski, 8567; John Česnot, 6064;
pri postaji štv. 23: Frank Usman, 4043; Viktorija Usman, 890;
pri postaji štv. 25: Johana Bombač, 867;
pri postaji štv. 27: Frank Hofer, 8862;

S sobratskim pozdravom vsem članom in članicam!

IVAN TELBAN, tajnik.

Avstrija in Italija.

ITALIJANI NE BODO TAKO HITRO STOPIL IZOPET V OFENZIVO. — DOBRDOBSKO PLANOTO JE NAPADALA TRETJA ITALIJANSKA ARMADA. — NA KOROŠKI FRONTI IMAJO ITALJANI MALO VOJAKOV. — STRAŠNE ITALIJANSKE IZGUBE. — PONOVNI BREZUSPEŠNI POSKUSI. — POPIS BOJEV PRI FOLGARIJI. — ITALIJANSKO POROČILO.

Polom italijanske ofenzive ob Soči.

Iz vojnoporočevalskega stana: Kakor kaže uradno poročilo, se je končala bitka ob Soči s polomom sovražnega splošnega napada in s popolnim vzdržanjem obrambne fronte od strani naših neomajnih čet. Ta, za naše orožje zmagonosni konec, se seveda ni izvršil kar na mah, kajti odločitve v borenju za trdne pozicije dozorevajo počasi.

Tako se mora tudi, kakor je razvidno iz poročila, računati s tem, da boj še vzplamti. O kaki pravi italijanski ofenzivi pa v najbližjem času ne more biti govora. Ni vojakov, katere bi se moglo spraviti na bojišče in ni municijskih mas, potrebnih za pripravo za napad. Za odbiti splošni napad na soški fronti so porabili Italijani glavno silo svoje armade. Konštatiralo se je med Krnskim vrhom in morjem devet sovražnih armadnih zborov z najmanj 4 pehotnimi dvizijami in dvema skupinama alpincev. Te sile, ki so pripadale, kakor znano treji armadi (generallajtnant vojvoda d'Aosta), ki je napadala doberdobsko visoko planoto, in severno pridruženi drugi armadi (generallajtnant Fingoni), so štete pred bitko gotovo okoli 320,000 pušk, 1300 poljskih in gorskih topov in 180 težkih topov.

Na koroški fronti stoje razmeroma slabše sovražne sile, na tirolski fronti štirje zbori z najmanj enajstimi pehotnimi divizijami, ki se jih lahko ceni na 170,000 pušk, 700 lahkejših in 100 težkih topov. Te številke in število izgub, ki ni previsoko računano s 150,000, predstavljajo najbolje velikost uporabe sil in poraza sovražnika.

Da naše uradno poročilo ne omenja vjetnikov, je umevno iz razloga, da naše čete v razlučenih obrambnih bojih nimajo prilike, napraviti dosti jetnikov. Padlo pa je v par dneh 69 oficirjev in 3200 mož v naše roke. Tudi smo vplenili 11 strojnih pušk.

Oba zadnja dneva so se vršili še hudi boji na številnih točkah soške fronte. Na Krnu je poskusil sovražnik večkrat prodreti čez svoja kritja, ali bil je vedno takoj zavrnjen. Ista usoda je zadela ponovne napade na posamezne odseke tolminskega mostišča. Odsek od Avč do Svete gore je bil pod težkim artilerijskim ognjem. Zvečer je napadla sovražna pehota naše pozicije pri Zagori zaman. Hriba Sabotina zadnje dni niso več napadli, nasproti temu pa so poskusili Italijani, priti do goriškega mostišča s ponovnimi sunki na naše črte pri Pevmi in na podgorski višini, ali vedno brez uspeha. Ali so tu ali tam vdrli v kak jarek, so bili v njem le malo časa, ker so jih pognali ven naši bajoneti in ročne granate.

Severni odsek doberdobske visoke planote je bil nepretrgoma pod težkim artilerijskim ognjem. Opažati je, da korakajo močne italjanske sile čez Zagraj in se pomikajo proti Zdravščini. V nastopni noči je prišlo na severnem pobočju hriba Sv. Mihaela do ljutih bližinskih bojev. Hrabra honvendska pehotna polka št. 3. in 4 pa se nista dala niti za trenotek odmakniti in sta vrgla sovražnika krvavo nazaj.

Tudi na odsek južno hriba Sv. Mihaela so poskusili Italijani še nekaj sunkov, ki pa niso imeli nikake moči in so se izjalovili že v ognju.

Na koroški fronti za časa soške bitke ni prišlo do nikakih večjih bojev. Na Tirolskem so bili poskusi okoli Buchensteina stalno pod težkim ognjem. Na Col di Lana se je sovražnik nekaj stotin korakov pred našo glavno pozicijo vkopal.

Ponovni brezuspešni poskusi.

Italijansko armadno vodstvo ima najbrže namen, da svojemu porazu ob Soči da še obširnejšo podlago, ker sedaj je pritegnilo v boje za goriško mostišče še nekaj svojih bojnih sil s tirolske in koroške fronte.

Na vsak način, za vsako ceno hočejo Italijani predreti pri Gorici in vkorakati v mesto. Ali lahko rečemo, da tudi ti ponovni poskusi na to stran ostanejo brezuspešni. Uporaba bojnih sil s koroške in tirolske fronte ne spremeni nič na izidu bitke, zgodilo se pa je to, da je obležalo nad eno tretjino teh čet v obupnih poskusih predreti fronto pri Gorici. — Italijanski juriš na Gorico je bil morda najljutejši in je stal Italijane razmeroma več izgub, nego dosedanji vojni v tem odseku.

Prav pa je to, da morajo po tem potu vsi deli italijanske armade spoznati, da je nemogoče, predreti naše črte.

"Lasciate ogni speranza!"

Vojaški sotrudnik "Standarda" je pisal v svoji sodbi o tretji italijanski ofenzivi:

"Poroča se zopet, da je Gorica tik pred padcem. Upajmo, da se ta vest to pot udejstvi. Na Tirolskem in v Trentinu prodirajo Italijani, ali to ozemlje je končno le malega pomena za kombinirano strategijo zaveznikov, ob Soči se nahaja pot v Trst in mogoča je demonstracija proti boku Avstrijcev, ki operirajo proti Srbiji. — Tam je tudi najkrajša in najlažja pot na Dunaj. Ali to je godba bodočnosti. Največja prednost italijanske ofenzive za skupno stvar obstopi v tem, da pomaga, da Avstrija izkrvavi."

Danes morejo angleška poročila naznanjati, da se nahaja Gorica še vedno v rokah Avstrijcev in da pot na Dunaj še dolgo časa ne bo prosta. Ali bi ne bilo prav, da bi zaklicali Angleži Italijanom: "Lasciate ogni speranza!"

Iz bojev za Folgarijo.

Iz nekega pisma: Že več tednov smo imeli v svoji posesti visoko planoto Folgarije, Italijana skoro nismo videli. Pa tudi mi smo bili previdni, kajti iz dosedanjega bojevanja poznamo dobro italijansko artilerijo. Kakor hitro se jim je prikazal pri naših pozicijah kak mož, so spustili nanj točo izstrelkov iz vseh kalibrov, kakor da bi bilo potrebno prav posamezne ljudi posebno ljuto obstreljevali. Izgub nismo imeli skoro nobenih, ali pri tako silovitem artilerijskem ognju se človek izmuči, čemur se pač ni čuditi.

Po artilerijski pripravi pride pehotni napad. Noč in dan smo čuli v svojih postojankah, da bi nas ne zalotil sovražnik. Naše patrulje so večkrat pregnale kako italijansko stražo. Na ta način sem prišel nekoč prav blizu k sovražnim pozicijam. Sledili so z italijanske strani polagoma sunki, časih pa je divjalo grmenje topov, kakor bi se pekel odprl med Italijani. Nekoč so bili vdrli, nismo mogli vzdržati, ker nismo imeli ročnih granat, ali ko smo jih dobili, smo pognali sovražnika nazaj in mu prizadjali občutne izgube, drugi so bežali. Sovražnik je pustil za seboj obilo mrtvih in ranjenih, precej Italijanov smo vjeli. Bili so bersaljeri. Zjutraj je obstreljevala italijanska artilerija po svoji navadi lastne mrtvece in ranjence. Ko sem bil v rezervi, je tudi letelo na nas in šrapneli so nas obsipavali, kaj šele je bilo v prvih postojankah. Alarm. Ko smo prišli ven, so se poskrili Italijani kakor čebele v svojih jarkih. Navalili smo nanje in jih pregnali iz jarkov. Noč je potekla mirno. Zapustili smo zjutraj jarek in pustili tam stražo in odšli v gozd kakih 100 korakov naprej. Napravili smo rojno črto in straža nam je naznanila, da so Italijani vdrli v jarek. Kmalu nato so bili že pred nami. Vse smo pobili kljub ljutemu artilerijskemu ognju sovražnika. Ob 8. zjutraj smo napadli Italijane in pri napadu sem bil ranjen in odveden v Inomost.

Italijansko uradno poročilo.

Sovražni odpor na Col di Lana in v visokem Cordevolu je na tem, da omaga pred ponovnimi sunki naše močne ofenzive.

Naše čete so napadle na vrhu grebena Salesi (2200 m) važno oporišče sovražne obrambe, sestoječe iz ene redute in nekaj okopnih vrst, ki so se tiščale druga druge. Ko je naša artilerija sovražne obrambne črte sestrelila, so vdrli naši infanteristi z bajonetom v nje, jih osvojili, vjeli 277 cesarskih lovcev, med njimi 9 oficirjev in so vplenili 9 strojnih pušk in obilo vojnega materijala. V krnskem prostoru je ponovil sovražnik svoje napade na naše črte na Vodilu in je mogel po ljutem boju jih deloma zasesti.

Naši alpinci so zavojevali z ljutim protinapadom izgubljene strelske jarke in so pripeljali s seboj 57 vjetnikov, med njimi 1 oficirja. V odseku pri Zagori je bil pokošen sovražnik, ki je poskusil priti nazaj, z natančnim in hitrim ognjem naše artilerije. S težkočami združeno prodiranje naših čet na podgorskih višinah traja dalje kljub naljutejšemu odporu sovražnika, kljub močni koncentraciji njegovega ognja in izdatne uporabe bomb z vdušljivimi plini.

Na Krasu smo v prostoru Sv. Mihaela zajeli še en strelski jarek in vjeli 76 mož, med nimi dva oficirja. V središču smo zasedli male strelske jarke in vzdržali dosežene uspehe proti številnim in ljutim protinapadom sovražnika.

Naznanjen je trajoč promet z vlaki na železniški črti Trst-Nabrežina.

Raznoterosti.

"Neues Wiener Journal"

je bil vsled vladne odredbe ustavljen za osem dni.

Bivši olomuški nadškof dr. Kohn

je na svoji grajščini nad Mariborom težko obolel.

119 let je star

sedaj Norvežan Abel Eliassen. Rojen je bil l. 1796. in se je trikrat poročil. Tretjič — menda tudi zadnjič — se je poročil v starosti 96 let. Mož je čil in zdrav in rabi šele malo let očala pri čitanju. Preživel je devet norveških kraljev.

V "Icebox".

V Bostonu, Mass., se je neki lopov malo pošalil z mesarjem Ernestom Bloomingom, katerega je enostavno zaprl v njegovo lastno lednico, v kateri se je nahajalo meso, in potem mirno izpraznil blagajno, v kateri je bilo k sreči le $10.50. Kasneje so zaprli 22-letnega George Richardsa kot storilca.

Blooming je mladeniča vljudno pozdravil. Lopov je zahteval najboljši "porterhouse steak". Radi tega je odšel mesar v ledeniško omaro, toda kakorhitro je bil notri, je mladenič zalopnil vrata, katera je previdno zaprl. Nato je mirno vzel denar, si prižgal mesarjevo smodko in odšel. Vse to je Blooming gledal skozi majhno okno na omari. Ubogi mesar bi v svoji ledenici kmalo zmrznil, ako bi ne plesal in se tako malo ogrel. Konečno ga je vendar neka odjemalka rešila. Potem je Blooming hitro vso stvar javil policiji in se okrepčal s par čašami znane Wilson Rye Whisky.

Grozno maščevanje.

V graščinskem gozdu Paruba pri Aradu na Ogrskem sta tatinska lovca brata Smolen ubila nadgozdarja Čajbika in gozdarja Kucka, ju obesila za noge na drevo ter trupli razparala in iztrebila, kakor so to storila z dvjačino. In to je tatinska lovca izdalo. Storila sta zločin iz maščevanja, ker sta bila večkrat pri lovu zasačena in kaznovana.

Anarhist umoril poročnika.

V Milanu v Italiji je na ulici prebodel mizar Manfredi poročnika Silvelli-ja. Morilec je pri tem kričal: "Živela anarhija! Smrt zajedalcem!"

Ranjenci iz Srbije v Italiji.

Dne 1. novembra so došli v Turin prvi ranjenci iz srbsko-bolgarske bojne črte. Ranjenci soglasno izjavljajo, da so Bolgari močni nasprotniki, ki jih je treba upoštevati.

Kitajska ostane nevtralna.

Peking, Kitajska, 2. decembra. Kitajska vlada je izdala danes formelno izjavo, v kateri se glasi, da se ni nikdar pogajala glede priklopljenja na to ali ono stran in da se tudi ni nikdar stavilo Kitajski kako tako zahtevo. Izjava zunanjega urada se glasi:

— Kitajska vlada ni nikdar razmišljala o možnosti, da opusti svojo nevtralnost ter se pridruži tej ali oni skupini vojskujočih se sil. Kitajska vlada tudi ni dobila nobenega predloga v tej zadevi ter ni otvorila nikdar nobenih pogajanj s to ali ono skupino. —

To izjavo se je podalo z ozirom na vesti, ki so krožile v zadnjem času, da se namreč pogaja Kitajska z zavezniki glede tesnejše zveze med njo in zaveznikimi deželami.

NAŠI ZASTOPNIKI,

kateri so pooblaščeni pobirati naročnino za "Glas Naroda" in knjige, kakor tudi za vse druge v našo stroko spadajoče posle.

Jenny Lind, Ark. in okolica: Mihael Cirar.
San Francisco, Cal.: Jakob Lovšin.
Denver, Colo.: Frank Skrabec.
Leadville, Colo.: Jerry Jamnik.
Pueblo, Colo.: Peter Culig, J. M. Rojtz, Frank Janesh in John Germ.
Salida, Colo. in okolica: Louis Castello (The Bank Saloon).
Walsenburg, Colo.: Ant. Saftich.
Clinton, Ind.: Lambert Bolskar.
Indianapolis, Ind.: Alois Rudman.
Woodward, Ia. in okolico: Lukas Podbregar.
Aurora, Ill.: Jernej B. Verbič.
Chicago, Ill.: Frank Jurjovec.
Depue, Ill.: Dan. Badovinac.
La Salle, Ill.: Mat. Komp.
Joliet, Ill.: Frank Laurich, John Zaletel in Frank Bambich.
Waukegan, Ill.: Frank Petkovšek in Math. Ogrin.
So. Chicago, Ill.: Frank Černe in Rudolf Požek.
Springfield, Ill.: Matija Barborič.
Franklin, Kans.: Frank Leskovec.
Frontenac, Kans. in okolica: Frank Kerne in Rok Firm.
Kansas City, Kans.: Peter Schneller.
Mineral, Kans.: John Stalc.
Mulberry, Kans. in okolica: Martin Kos.
Ringo, Kans.: Mike Pencil.
Calumet, Mich. in okolica: Pavel Shaltz in M. F. Kobe.
Manistique, Mich. in okolica: Frank Kotzian.
So. Range, Mich. in okolica: M. U. Likovich.
Aurora, Minn.: Josip Fugina.
Chisholm, Minn.: K. Zgonc, Jakob Petrich.
Duluh, Minn.: Joseph Sharabon.
Ely, Minn. in okolica: Ivan Gouže.
M. L. Kapsh, Jos. J. Peshel in Louis M. Perušek.
Eveleth, Minn.: Jurij Kotze.
Gilbert, Minn. in okolica: L. Vesel.
Hibbing, Minn.: Ivan Pouše.
Kitzville, Minn. in okolica: Joe Adamich.
Nashwauk, Minn.: Geo. Maurin.
Virginia, Minn.: Frank Hrovatich.
St. Louis, Mo.: Mike Grabrian.
Aldridge, Mont.: Gregor Zobec.
Great Falls, Mont.: Math. Urich.
Red Lodge, Mont.: J. Koprivšek.
Roundup, Mont.: Tomaž Paulin.
Gowanda, N. Y.: Karl Sterniša.
Little Falls, N. Y.: Frank Gregorka.
Cleveland, Ohio: Frank Sakser, J. Marinčič, Chas. Karlinger, Jakob Resnik in John Prostor.
Barberton, O. in okolica: Alois Balant.
Bridgeport, O.: Frank Hočevar.
Collinwood, O.: Math. Slapnik.
Lorain, O. in okolica: J. Kumše.
Youngstown, O.: Ant. Kikelj.
Oregon City, Oreg.: M. Justin.
Allegheny, Pa.: M. Klarich.
Ambridge, Pa.: Frank Jakše.
Bessemer, Pa.: Louis Hribar.
Braddock, Pa.: Ivan Germ.
Bridgeville, Pa.: Rudolf Pleteršek.
Burdine, Pa. in okolica: John Kerzišnik.
Conemaugh, Pa.: Ivan Pajk.
Claridge, Pa.: Anton Jerina.
Broughton, Pa. in okolica: A. Demšar.
Darragh, Pa.: Dragutin Slavič.
Dunlo, Pa. in okolica: Josip Suhor.
Export, Pa. in okolica: Frank Trebec.
Forest City, Pa.: K. Zalar in Frank Leben.
Farell, Pa.: Anton Valentinčič.
Fitz Henry, Pa.: F. Gottlicher.
Greensburg, Pa. in okolica: Joseph Novak.
Irwin, Pa. in okolica: Fr. Demšar.
Johnstown, Pa.: Frank Gabrenja in John Polanc.
Meadow Lands, Pa.: Georg Schultz.
Monessen, Pa.: Math Kikelj.
Moon Run, Pa.: Frank Maček.
Pittsburgh, Pa. in okolica: Z. Jakshe, I. Podvašnik, I. Magister in U. R. Jakobich.
Steelton, Pa.: Anton Hren.
Unity Sta., Pa.: Joseph Škerlj.
West Newton, Pa.: Josip Jovan.
Willock, Pa.: Fr. Šeme in J. Peternel.
Tooele, Utah: Anton Palčič.
Winterquarters, Utah: L. Blasich.
Black Diamond, Wash.: G. J. Porenta.
Davis, W. Va. in okolica: J. Brosich.
Thomas, W. Va. in okolica: Frank Kocijan in A. Korenchan.
Grafton, Wis.: John Stampfel.
Kenosha, Wis.: Aleksander Pezdir.
Milwaukee, Wis.: Josip Tratnik in Frank Meh.
Sheboygan, Wis.: Heronim Svetlin.
West Allis, Wis.: Frank Skok.
Rock Springs, Wyo.: A. Justin, Val. Stalich in Valentin Marcina.
Kemmerer, Wyo.: Jos. Motoh.

SLOVENSKO-AMERIKANSKI

KOLEDAR.

Slovensko-Amerikanski Koledar za leto 1916 je gotov, ter smo ga pričeli razpošiljati. Izmed številnih člankov, katere prinaša letošnji Koledar, omenjamo sledeče:

1) **Strašne številke:** — Zelo poljudno pisan članek, v katerem se razpravlja o velikanskih izgubah, katere bodo trpele evropske države na financijelnem in narodno-gospodarskem polju.

2) **Krogla.** — Popisuje se učinek in ustroj navadne infanterijske krogle.

3) **Maska.** — Povest iz peresa slavnega francoskega pisatelja Guy Maupassant.

4) **Razkritelj petroleja.** — Zanimiv članek iz ameriške industrije. Početek petrolejske industrije, kateri se imajo Združene države zahvaliti za velik del sedanjega blagostanja.

5) **Red Marije Terezije.** — Šaljiva povest slavnega češkega pisatelja Macharja. —

6) **Francija v vojnem času.** — Utis, katerega je napravila Francija na nekega potovalca, prihajajočega iz Švice.

7) **Moja ura.** — Humoreska iz peresa slavnega ameriškega humorista Mark Twaina.

8) **Eksplozivne snovi.** — Zanimiva razprava o eksplozivnih snoveh, s katerimi se strelja v modernem času. Popisuje se razkritje, razvoj in učinkovanje teh snovi.

9) **Iznajditelj podmorskega čolna.** — Zanimiva razprava o iznajditelju prvega ameriškega podmorskega čolna.

Koledar krasi 32 krasnih slik, povečini iz vojne, ki obsegajo vsa bojišča in vse narode. Poleg omenjenih je nebroj drugih poučnih in zabavnih spisov ter cel kup dobre šale. **Cena koledarju je le 35 centov.**

SLOVENIC PUBLISHING CO.,

82 CORTLANDT STREET, NEW YORK, N. Y.

Jugoslovanska Katol. Jednota

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: J. A. GERM, 507 Cherry Way or box 57, Braddock, Pa.
Podpredsednik: ALOIS BALANT, 112 Sterling Ave., Barberton Ohio.
Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Ely Minn.
Blagajnik: JOHN GOUŽE, Box 105, Ely, Minn.
Zaupnik: LOUIS COSTELLO, Box 583, Salida, Colo.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. MARTIN IVEC, 900 N. Chicago St., Joliet, Ill.

NADZORNIKI:

MIKE ZUNICH, 421—7th St., Calumet, Mich.
PETER ŠPEHAR, 422 N. 4th St., Kansas City, Kans.
JOHN KRŽIŠNIK, Box 133, Burdine, Pa.
JOHN VOGRICH, 444—6th St., La Salle, Ill.
JOHN AUSEC, 5427 Homer Ave., N. E. Cleveland, O.

POROTNIKI:

FRAN JUSTIN, 1708 E. 28th St., Lorain, O.
JOSEPH PISHLAR, 308—6th St., Rock Springs, Wyo.
G. J. PORENTA, Box 701, Black Diamond, Wash.

POMOŽNI ODBOR:

JOSEPH MERTEL, od društva sv. Cirila in Metoda, štev. 1, Ely, Minn.
LOUIS CHAMPA, od društva sv. Srca Jezusa, štev. 2, Ely Minn.
JOHN GRAHEK, st., od društva Slovenec, štev. 114, Ely Minn.

Vsi dopisi, tikajoči se uradnih zadev, kakor tudi denarne pošiljatve, naj se pošiljajo na glavnega tajnika Jednote, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora.

Na osebna ali neuradna pisma od strani članov se ne bode ozíralo.

Društveno glasilo: "GLAS NARODA."

Franc Koritnik in njegova družina.

Roman Romanov.

(Nadaljevanje.)

Koritnik je stopil vun in je šel pred hišo.

Na klopi tam je sedel Franci, popolnoma mirno je sedel, roke v naročju in široko odprte oči.

"Kaj delaš, Franci?...."

Ozrl se je po njem in ga je vprašal.

"Nič!"....

Vzdihnil je in izpregovoril s tihim in zamišljenim glasom.

"Pojdi, po mrvo greva. Nakosil sem na travniku in v hladu bova zapeljala domov!"

Vstal je molče, pod kozolec je šel, prijel voziček za drog in je peljal proti njivi. Oče je šel za njim in tedaj se je začul votel in zategnjen glas.

"Ali si čul?"

Oče ga je vprašal in v tistem trenotku se je začul zopet isti votli in zategnjeni glas.

"Sem...."

Franci je izpregovoril mimogrede in je peljal naprej.

Oba sta molčala in tako sta šla tiho sredi lepe poletne noči. Polno glasov je prihajalo od vseh strani, najrazličnejši so bili, veseli, zamišljeni, žalostni, vstajali so, izgubljali so se in so izginjali.

Nebo je bilo popolnoma temnomodre in zelo lepe barve. Tudi vrhovi gora so bili iste barve in bili so videti iz daljave kakor zamišljeni velikani. Nebo je bilo polno zvezd, svetle so bile kakor od zlata in zelo zamišljeno so gledale doli. Luna je plavala na južni strani in tudi ona je bila popolnoma zlate barve; mesečina je trepetala nad vso okolico, sence so ležale po tleh in se plašno majale.

Naložila sta sena na voziček in sta odpeljala. Sin je vlekel spredaj in oče je rinil zadaj; oba sta molčala in počasi sta se pomikala proti domu.

Včasih je zaškrtalo pod kolesom in včasih je zacvilil voz. Kamen je prišel pod kolo ali mogoče pesek....

Ko sta prišla domov, je stala večerja na mizi in sedli so okoli mize. Skleda je bila sredi mize, velika je bila in lončena in opisana z belimi rožami.

"Jej, Franci!"....

Fant je molčal in je zajemal malo in prenehal je pogostokrat. Ostali so molčali in tako so tiho povečerjali. Samo včasih se je čulo, kako je škrtnila žlica ob skledi, neprijeten glas je bil in Tončko je spreletelo.

Povečerjali so in mati je pobrala žlice, v skledo jih je dela in je vse skupaj odnesla vun.

"Lahko noč!" je rekel Franci in se je odpravil spat na pod.

"Kaj te ni strah?"....

V veži ga je vprašala mati, ko je šel mimo.

"Ne!"....

Ko je stopil čez prag in je šel proti podu se je nasmehnil. Kaj me bo strah? Polnočnih duhov, sivih halj?.... Nasmehnil se je in je šel po stopnjicah gori in legel v seno.

Zatisnile so se oči in prišle so sanje. Napravil se je na pot, lepega jutra je vstal, poslovil se je od matere in očeta in tesno se ga je oklenila Tončka.

"Ne hodi, Franci, ali me pa vzemi seboj!...."

Tesno se ga je oklenila, zajokala je na glas in zelo žalostno. Ali on je razklenil njene roke, poljubil jo je na čelo in pustil jo je sredi ceste — osamljeno in žalostno.

In šel je.

Cesta se je smejala pred njim, prijazna je bila in široka, daljave so se smejale in vabile, in vedno naprej je šel in bila je noč in storil se je dan in njega ni bilo strah. Kaj če so šle mimo sence, če je zašumelo v grmovju, če se je oglasila zver v goščavi!....

In prišli so mimo roparji, grdih obrazov so bili, dolge brke so imeli, črne in grde. In prišli so do njega in dvignili so krvave nože....

"Kdo si ti?"

Zavpili so nanj enoglasno in sirovo in so se ustavili.

"Ropar!"....

Po vrsti so mu podali roke in najgrši ga je poljubil na ustnice. Odšli so in Franci je pljunil predse v studu nad umazanim poljubom.

Dospel je do mesta, obiskal je prvo in največjo hišo, potrkal je na duri, ali bile so velike in ogromne in ni se čulo.

Nato je butil s čevljem ob nje, votlo je zadonelo in začuli so se koraki. Odprla so se vrata in siva in razmršena brada se je opazila.

"Kdo me je prebudil?"....

Z drobnim glaskom je zakričal sivobradi možiček in je zacepetal z drobnimi nogami.

"Pameten človek."

Franci je izpregovoril z modrim glasom in je pogledal z resnimi očmi.

"Sluga ponižni!"....

Široko so se odprla vrata in sivobradi možiček je potegnil čepico z glave in je stopil v kot.

"Kje je gospoda, da vzprejme pogumnega gosta?"....

Zaprle so se velike duri in z drobnimi koraki je hitel možiček pred njim, peljal ga je v veliko sobo in ga je ponižno prosil, da bi počakal do večera. Izgubil se je sivobradec in Franci je sedel pod najbližjo palmo.

Lepo je bilo v tisto sobi, najlepše vrtnice so ležale po tleh, palme so stale ob steni, aloa je cvetela v samotnem kotu....

Hitro je tekel čas, prišel je večer, odprla so se vrata in glej, pojavila se je zlatolasa kraljičina, nasmejala se je in z njo so se nasmejale sanjajoče platane, zelene palme so se nasmejale, rože po tleh in stoletna aloa se je zasmejala v veselem razkošju....

"Kdo si ti?"....

Odprle so se drobne ustnice, nasmehnile so se sinje oči.

"Jaz sem junak...."

Glej, in približala se je in dala mu je roko in kakor sestrica mu je bila od tistega trenotka. In nič ni bilo več nedosežnega zanj, samo zaželel je — in je bilo — pred njim. In ako je zaželel zvezdo z neba, glej, že se je približala in samo roko je stegnil in je bila njegova.

Tako je bil dosegel vse na svetu, v svetli kočiji se je vozil po svetu, peketali so žametni vranci in hrskali so in rezgetali.

Kaj je nedosežnega na svetu, če je človek resnično močan in pogumen in čuti mogočno silo v svojih prsih?....

Franci se je prebudil in še je sanjal z odprtimi očmi o črni kočiji in o iskrih vrancih; v vetru so vihrale žametne grive in v solncu so lesketale srebrne vajeti....

Lepo jutro se je bilo storilo, gore so žarele, gorelo je nebo in že so se opazili prvi žarki na nebu. In dvignilo se je solnce izza gorskih slemen, zabliščalo je iz daljave, tisoč žarkov se jeu sulo na vse strani....

Franci je zajtrkoval in se je odpravil na polje. Motiko je del na ramo in je odšel po rosni stezi.

"Ne bo več dolgo in pustil bom krompir in koruzo in se bom odpravil proti mestu. V šolo lepo in učiti se, postati gospod in se dvigniti med rojaki...."

Tako je mislil Franci in veselo je delal na polju in molčal. Sklenil je bil, da stopi pred očeta in da mu pove, kako se je namenil v šolo.

"Veliko veselje čutim do učenja, vse bi rajši pustil — in življenje in vse kakor to!...."

Stopil bo prednj in bo na ta način končal. Nekoč v kratkem bo tako napravil, govoril bo mirno in resno in izvedel bo očetovo mnenje.

Kaj bi človek doma in sredi kmetov, če čuti, da bi lahko živel med veliko gospodo, lahko bi živel in lahko bi šel križemsvet....

Kaj bi človek doma, zakaj bi tičal nizko pri tleh, zakaj se ne bi dvignil in zravnal in ponosno pogledal okoli in se napravil v široki in daljni svet?....

Franci je kopal na njivi in tudi Tončka je kopala. Bila sta si popolnoma blizu in sestra je včasih izpregovorila.

"Povej, Franci, kaj premišljuješ, nikomur ne bom povedala!"

"Tako je, Tončka!.... Poslovil se bom od doma in od matere in očeta in od tebe in odšel bom v svet...."

Franci je mirno povedal in Tončka je prenehala kopati.

"Kam pojdeš in zakaj?"....

"V šolo pojdem, da se dvignem med rojaki in postanem gospod... Glej, prav bo tako! Kadar boš govorila o meni, pa boš povedala o meni lepo in imenitno povest...."

Franci je kopal enakomerno naprej in znojne kaplje so stopile na njegov obraz. Postalo je bilo vroče; solnce se je dvignilo nad gorskimi vrhovi, izginila je rosa in žarki so pripekali toplo in pekoče.

Poldne je zazvonilo in Franci in Tončka sta odšla s polja proti domu.

Že je bilo pripravljeno kosilo in tudi oče se je bil že vrnil s polja. Jed se je kadila na mizi, muhe so brenčale po sobi, zaganjale so se v obraz in sedale so po laseh in obleki.

Popoldne se je bilo pooblačilo, nebo, skrilo se je solnce in močna sapa. Dobro mu je delo to in premišljeval je mirno dalje o svojih bodočih potih.

"Na stanovanje pojdem, samo malo bo stalo, in naj bodo ljudje še taki in taki, jaz bom prebil pri njih. Prenesel bom nevihto in vihar in zimo in mraz — močan sem in krepek in lahko bom tako dočakal lepših časov...."

Tako je mislil na klopi pred hišo, sapa se je igrala z njegovimi lasmi in je pihala v njegov obraz.

Zablisnilo se je in svetel ogenj je šinil po nebesnem oboku. Zagrmelo je potem, glasno in mogočno je zabobnelo, stresla se je klop in okna so zašklepetala. In tedaj so padle prve kaplje, debele in težke so bile in čulo se je, kako so padale na listje in na tla. In gostejše in gostejše so padale in naposled se je ulila velika ploha.

Franci se je umaknil v vežo in tudi ostali so bili tam.

"Samo, da ne bi bilo toče!...."

(Pride še).

Zadoščenje.

Izvirni igrokaz v treh dejanjih. — Spisal: Filip Rekar, New York.

(Nadajevanje)

IX. Prizor.

(V ozadju se prikaže Kovačev, oba fanta in nekaj drugih oseb.)

Kovačev: — Ali se ne motim? Ali je res France?

Tomažev: — No sedaj je pa vse zgubljeno. Je že ven, je že ven. Zakaj nisi hotel z menoj, France?

Kovačev: — Čudim se, da ga tako sili vstran. — (Stopi k Francetu in mu poda roko): — Glej ga, glej, kdo bi si bil mislil? — (Vsi ostali stopijo k njemu in ga pozdravljajo.)

France: — Pozdravljen Kovačev, pozdravljeni vsi, kako pa drugače?

Tomažev (stopi k Kovačevemu in mu zašepeta na uho): — Molči! Prosim te moči, ne reci mu niti besedice.

France: — Ali je kaj novega?

Kovačev: — Dosti novega in nič.

Prvi fant: — Ali ničesar ne veš?

France: — Kako bi vedel, saj sem ravnokar prišel.

Drugi fant: — Ali nisi govoril z nobenim znancem?

Tomažev (sam za sebe): — Paziti moram, da ne izve.

Kovačev (pogleda za kulise in reče): — France, ali se še kaj spominiš Thomsona?

France: — Kako nespametno vprašanje! Zakaj bi se ga ne spominjal. —

Kovačev: — Sedaj boste imela lepo priliko, da se pomenita.

Tomažev: — Le dajte se, jaz grem.

Prvi fant: — Kam se ti pa mudi, Tomažev?

Tomažev (stopi k Francetu): — Pa nikar ne zameri, France. Iti moram.

France (ga začudeno gleda): — Kaj ti je? — (Tomaž odide.)

Kovačev: — Pusti ga, France, žalosten je. Ve, da ga bo dekle zapustilo.

Prvi fant: — Haha, dekle, katero dekle?

X. Prizor.

Thomson (gre mimo preko odra in se nikamor ne ozre. France vstane in hoče iti k njemu. Slišijo se glasovi: — Nikar ne France, bodi pameten.)

Thomson (se ozre in ugleda Franceta): — Hm, to je pa res malo čudno srečanje.

France: — Dober večer, Mister Thomson.

Prvi fant: — Idimo, Kovačev, zdi se mi, da bo ravno tako nerodno, kakor je bilo tedaj.

Kovačev: — Saj se še vidimo, France, kaj ne?

France: — Seveda se še vidimo. Jaz ne grem prej, dokler nisem čisto na jasnem.

Thomson: — Nikar ne mislite, da se bodo oni prizori ponavljali

France: — Ne mislim še enkrat začeti s trpljenjem.

Prvi fant: — Daleč ne smemo iti. — (Odidejo. France sedi pri mizi, Thomson stoji pred njim.)

France: — No kaj je, Mister Thomson? Spoznali ste me, kaj? Nič čudnega. Dejanja se po navadi pozabijo, toda človek, ki jih je povzročil, ostane v vednem spominu.

Thomson: — Kod ste hodili, kako je bilo z vami?

France: — Eno leto sem bil zaprt. Ni se mi dobro godilo. Tri leta sem hodil naokoli in tudi nisem veliko dobrega našel.

Thomson: — Ali ste še vedno istih misli, kot ste bili tedaj, ko sva se zadnjič videla?

France: — Še vedno. Predrugačil sem se samo v toliko, da prej vsako stvar dobro premislim, predno se je lotim.

Thomson: — Škoda, da si tedaj niste prej premislili.

France: — Zadeve, vsled katere sva se sprla, ni bilo treba veliko premišljevati.

Thomson: — Torej ste še vedno tak možak, ko tste bili tisti čas. —

France: — Da, še vedno.

Thomson: — Saj sem rekel: Hlapci so svojih strasti.

France: — Ne hlapci strasti, ampak branitelji svoje poštenosti.

Thomson: — Ali ste si tudi v tem vsi enaki?

France: — Med nami je malo nepoštenih. Še tiste, kateri so, bi bilo skoraj krivično kaznovati; kajti njihova vest jih sama do volj kaznuje.

Thomson: — Čuden narod! Čudna zemlja! Kakšna je tista zemlja, v kateri živite?

France: — Najbolj jasno sliko bi dobili o njej, če bi vam bilo mogoče pogledati v moje srce. V njem je vtisnjena vsa lepota moje domovine, kolikor sem jo videl in prehodil.

Thomson: — Lepše ne more biti tam, kakor je tukaj.

France: — Meni se zdi stokrat lepša moja zemlja, kakor je ta in tisočkrat dražja mi je od te. Tedaj, ko sem bil celo leto sam, mi je bila od jutra do večera pred očmi. Vsako noč sem sanjal o njej in lahko rečem, da nisem bil še nikdar tako strašno razočaran kakor tedaj, ko sem se po takih sanjah prebudil. Človek ima zaprte oči in vidi pred seboj nebeško lepoto, ko jih odpre, zapazi, da je obdan od štirih sten. Trpljenje pa je veliko večje, če človek ve, da mora trpeti po nedolžnem. Kaj bi napravili vi, Mr. Thomson, če bi vam kdo rekel, da je bil vaš oče ničvredež, da so vaše sestre vlačuge, vaši bratje potepuhi, ter da se vi popolnoma nič ne razlikujete od njih? Kaj bi storili, Mr. Thomson?

Thomson (se zamisli in reče naposled komaj slišno): — Tako, ali pa še hujše bi plačal žaljivca, kakor ste vi mene.

XI. Prizor.

Tomažev (pride iz ozadja. Pozna se mu, da je veliko pil): — Da, da, France. O, Mr. Thomson! Sedaj me pa lahko izbrišete iz svojega zapisnika. Ne bo ga Tomažev več kopal premoga, ne bo ležal pod zemljo.

Thomson: — Kaj vam je zopet?

Tomažev: — Njega vprašajte. — (Pokaže Franceta.)

France: — Mene? Zakaj ravno mene?

Tomažev: — Sedaj pa še vprašuje. Tebe, da tebe!

Thomson: — Pili ste zopet. — (Se obrne in pravi Francetu): — Če pogledam vas in njega, zapazim veliko razliko. Prej tega nisem videl.

France: — Mogoče, samo na zunanje, samo v besedah. V srcu sva oba enaka. Samo en mesec, da bi bil žnjim skupaj, pa bi bil morda boljši od mene.

Tomažev: — S teboj, France? Ne, ne, nikdar! Kaj te je vendar prineslo sem? Ali nisi mogel že vsaj par mesecev še izostati?

France: — Zakaj?

Thomson (se zasmeje): — Aha, sedaj se mi je pa nekoliko posvetilo. Ne bo nič, Tomažev, ne bo nič!

Tomažev: — Nazadnje mi je že vseeno. Sanjalo se mi je, da ne bo nič iz te stvari.

France: — Ne bom ti odjedel kruha, ne boj se. Še danes se odpeljem. —

Tomažev: — Že pred pol ure bi se bil lahko, najbolje pa bi bilo, da bi sploh ne prišel.

France: — Moj Bog, Tomažev, nikar ne nori.

Tomažev: — Jaz čisto nič ne norim. Bomo že videli, kdo bo norel, ti ali jaz.

Thomson: — Kaj pa je? Odkod taka jeza?

France: — Tudi jaz ne razumem tega.

Tomažev: — Še prekmalo boš razumel.

France: — Ali si že zopet stari Tomažev, kateremu je več za pijačo, kakor pa za pameten pogovor.

Tomažev: — Izgini od tukaj! Izgini takoj!

France: — Mislim, da me ti ne boš podil.

Tomažev: — Da, jaz, ja,!

Thomson: — Le sama se pobotajta, kakor vesta in znata. Jaz se ne maram več vmešavati v prepir. — (Odide.)

France: — Govori, Tomažev, toda prosim te, bodi kratkih besedi. —

Tomažev: — Da, kratkih besedi bom. Poslušaj! Kaj ne, da si rekel nekoč, da ne moreš živeti brez Pepce?

France: — Da, to sem rekel in še vedno pravim.

Tomažev: — Kaj pa, če bi ti jo kdo drug prevzel, če bi se kdo drug poročil z njo?

France (razburjen): — Kaj govoriš, Tomažev? Ali mogoče veš, kje je sedaj? Kaj si rekel? Da se je poročila? Govori, Tomažev! — (Skoči k njemu in ga prime za rame): — Govori! Ne šali se z menoj. Povej, kje je! Zdelo se mi je, da nekaj skrivate pred menoj. Povej, kaj je žnjo, če ne — — —

Tomažev (se mu skuša izviti): — Pusti me no, da se pomeniva. Kako si zdivjal! Ali ne boš hud, če ti povem resnico?

France: — Ne, ne bom, če boš resnico govoril.

(Nadaljevanje prihodnjič).

Grožnje romunski dinastiji.

Na Romunskem je nekaj hujskačev, ki bi radi to državo zapletli v vojno proti avstrijski monarhiji. Eden glavnih hujskačev je nekdanji minister Filipescu. Ta je imel nedavno v Braili shod, na katerem je strastno napadal vlado, ker ta čuva romunsko nevtralnost, ter se je obrnil tudi proti vladajoči dinastiji, rekoč med drugim: "Brez Sedmograške ne damo dveh grošev za dinastijo". Tudi že pred tem shodom so hujskači opetovano grozili kralju, da bi ga potegnili na svojo stran.

CENIK KNJIG

katere ima v zalogi

SLOVENIC PUBLISHING CO.

82 CORTLANDT ST. NEW YORK, N. Y.

POUČNE KNJIGE:

Ahnov nemško-angleški tolmač, vezan	—.50
Berilo prvo, vezano	—.30
Berilo drugo, vezano	—.40
Cerkvena zgodovina	—.70
Domači zdravnik	—.50
Evangelij	—.50
Fizika 1. in 2. del	—.45
Katekizem vez. veliki	—.40
Katekizem vez. mali	—.15
Nemščina brez učitelja, 1. in 2. del, vsak 50¢, oba	$1.00
Občna zgodovina	$4.00
Pesmarica, nagrobnice	$1.00
Poljedelstvo	—.50
Popolni nauk o čebelarstvu, vezan	$1.00
Postrežba bolnikom	—.20
Sadjereja v pogovorih	—.25
Schimpffov nemško-slovenski slovar	$1.20
Slovenski pravnik	$2.00
Slovenska Slovnica, vez.	$1.20
Slovenska pesmarica, 1. in 2. zvezek vsak po	—.60
Spisovnik ljubavnih pisem	—.40
Trtna uš in trtoreja	—.40
Umna živinoreja	—.50
Umni kmetovalec	—.50
Žirovnik, narodne pesmi, 1., 2. in 3. zvezek, vez., po	—.50

ZABAVNE IN RAZNE DRUGE KNJIGE:

Baron Trenk	—.20
Belgrajski biser	—.20
Beneška vedeževalka	—.20
Bitka pri Visu	—.30
Bodi svoje sreče kovač	—.30
Boj s prirodo	—.15
Božični darovi	—.15
Burska vojska	—.25
Cerkvica na skali	—.15
Ciganska sirota, 93 zvezkov	$5.00
Deteljica, življenje treh kranjskih bratov	—.25
Don Kizot	—.20
Dobrota in hvaležnost	—.60
Fabiola	—.35
George Stephenson, oče železnic	—.20
Hubad, pripovedke, 1. in 2. zvezek po	—.20
Ilustrovani vodnik po Gorenjskem	—.20
Izanami, mala Japonka	—.20
Jama nad Dobrušo	—.20
Jaromil	—.20
Jeruzalemski romar	—.45
Krištof Kolumb	—.20
Kaj se je Makaru sanjalo?	—.50
Leban, 100 beril	—.20
Maksimilijan I.	—.20
Marija, hči polkova	—.20
Malomestne tradicije	—.25
Miklova Zala	—.35
Mirko Poštenjakovič	—.20
Na divjem zapadu, vez.	—.60
Na jutrovem	—.2[illegible]
Na krivih potih	—.2[illegible]
Na različnih potih	—.2[illegible]
Naseljenci	—.2[illegible]
Na valovih južnega morja	—.1[illegible]
Nikolaj Zrinski	—.2[illegible]
O jetiki	—.1[illegible]
Odkritje Amerike, vez.	—.2[illegible]
Odvetniška tarifa	—.30
Prihajač	—.2[illegible]
Pregovori, prilike, reki	—.2[illegible]
Prut božji	—.2[illegible]
Rendevous	—.2[illegible]
Revolucija na Portugalskem	—.20
Senila	—.1[illegible]
Stanley v Afriki	—.2[illegible]
Sherlock Holmes, 3., 4., 5. in 6. zvezek po	—.[illegible]
Sveta noč	—.2[illegible]
Srečolovec	—.3[illegible]
Strah na Sokolskem gradu, 100 zvezkov	$5.00
Strelec	—.20
Sanjska knjiga, velika	—.3[illegible]
Štiri povesti	—.20
Tegetthof	—.20
Vojan na Balkanu, 13 zvez.	$1.8[illegible]
Zlate jagode, vez.	—.3[illegible]
Življenja trnjeva pot	—.5[illegible]
Za kruhom	—.20
Življenje na avstr. dvoru ali Smrt cesarjeviča Rudolfa (Tragedija v Meyerlingu)	—.7[illegible]

SPILMANOVE POVESTI:

1. zv. Ljubite svoje sovražnike	—.20
2. zv. Maron, krščanski deček	—.2[illegible]
4. zv. Praški judek	—.20
6. zv. Arumugan, sin indijskega kneza	—.2[illegible]
7. zv. Sultanovi sužnji	—.2[illegible]
8. zv. Tri indijanske povesti	—.3[illegible]
9. zv. Kraljičin nečak	—.3[illegible]
10. zv. Zvesti sin	—.3[illegible]
11. zv. Rdeča in bela vrtnica	—.20
12. zv. Korejska brata	—.30
13. zv. Boj in zmaga	—.30
14. zv. Prisega huronskega glavarja	—.3[illegible]
15. zv. Angelj sužnjev	—.3[illegible]
18. zv. Preganjanje indijanskih misionarjev	—.3[illegible]

TALIJA.

Zbirka gledaliških iger:

Pri puščavniku	—.20
Raztresenca	—.3[illegible]
Starinarica	—.20
Idealna Tašča	—.2[illegible]

RAZGLEDNICE:

Newyorške, s cvetlicami, humoristične, božične, novoletne in velikonočne, komad po	—.0[illegible]
ducat po	—.2[illegible]
Z slikami mesta New Yorka po	—.2[illegible]
Album mesta New Yorka krasnimi slikami, mali	—.3[illegible]

ZEMLJEVIDI:

Avstro-Ogrske, mali	—.1[illegible]
Združenih držav, mali	—.1[illegible]
veliki	—.2[illegible]
Balkanskih držav	—.1[illegible]
Evrope, vezan	—.5[illegible]
Vojna stenska mapa	$1.5[illegible]
Zemljevidi: New York, Colorado, Illinois, Kansas, Montana, Ohio, Pennsylvania, Minnesota, Wisconsin, Wyoming in West Virginia in vseh drugih držav po	—.[illegible]
Avstro-Ogrske mali	—.10
veliki vezan	—.50
Celi svet	—.25
Velika stenska mapa U. S. na drugi strani pa celi svet	— 1.50

OPOMBA: Naročilom je prilo žiti denarno vrednost, bodisi v gotovini, poštni nakaznici, ali poštnih znamkah. Poštnina je pri vsem tem že vračunana.

NOVICE IZ STARE DOMOVINE.

KOROŠKO.

Na uršelski sejm v Celovcu je bilo prignanih 28 pitanih volov, od teh prodanih 22 po 1280 do 1300 K, 100 kg žive vage po 234 do 238 K; 40 vprežnih volov, prodanih 24 po 1106 do 1260 K; 16 junčkov, prodanih 12 po 560 do 800 K, živa vaga po 230 K; 142 krav, prodanih 92 po 320 do 1450 kron, živa vaga po 200 do 226 K; 14 telic, prodanih 8 po 406 do 900 kron, živa vaga po 220 K; plemenskih prasct 332, prodanih 260 po 30 do 240 K, ter 6 ovac, vse prodane po 52 do 60 K. Konjev je bilo pripeljanih 172. Živinski sejm je bil dobro, konjski pa sredneje dobro obiskan.

PRIMORSKO.

Hrvatske šole za otroke primorskih hrvatskih beguncev. Kakor poročajo z Moravskega, se otvorijo za hrvatske begunske otroke šole v konviktu v Prerovu, v Kromeriža in še v nekem samostanu pri Prerovu. Oskrba bo stala 2 K na dan, ali stroške, kar je čez 90 vin. podpore, katere daje država, pokrije tudi država. Zavzeli so se za to Čehi in tako bodo otroci preskrbljeni z vsem. Dopisnik "Hrvatskega lista" dostavlja: "Torej, kakor vidite, drugi so se morali zavzeti za nas, da dobimo šole. Kje so vaši zastopniki, ki bi bili lahko vse to dosegli, ako imajo le malo dobre volje? Tako vprašujejo vsi, tako pripominjajo tudi Nemci."

Umrl v italijanskem ujetništvu. Kojščanski župnik Fran Marinič je bil interniran z drugimi duhovniki iz Brd in Furlanije v Cremoni. Tam je umrl na legarju. Rojen je bil Marinič leta 1853. — Vikar Alfonz Blažko iz Kozane je poklican v Turin, da bo tam vršil duhovsko službo med slovenskimi internirani.

Umrl v Belgradu. Robert Slavik, brat dr. Edvarda Slavika v Trstu, po poklicu zasebni uradnik, je preminul v vojaški bolnišnici v Belgradu, zadet od srčne kapi. Pokojnik je bil miren in blag človek, zato je štel mnogo znancev in prijateljev v Trstu, na Goriškem in v Istri.

Umrlo je v Trstu v zadnjem tednu meseca oktobra 102 osebi; rojenih je bilo 69.

Vojno posojilo. Podpisovanje tretjega vojnega posojila v Trstu je doseglo svoto 65.000,000 kron. Iz Malega Lošinja v Istri poročajo, da je doseglo podpisovanje 3. vojnega posojila v lošinjskem okraju nad en milijon kron.

HRVATSKO.

Za častna doktorja je pravna fakulteta zagrebškega vseučilišča izvolila generalnega polkovnika nadvojvodo Evgena in generala infanterije Boroevića.

Pomanjkanje mleka. Ker je v Zagrebu postala med vojno umrljivost otrok vsled pomanjkanja mleka velika, se bo dobivala v kavarnah bela kava samo do 8. ure zjutraj, sicer pa ne več. Tako se bo za otroke in bolnike dobilo kakih 500 litrov mleka na dan. Mleka je zmanjkalo, ker ni živine. Zagreb rabi za otroke in bolnike na dan 2000 litrov, z mlekom za druge odjemalce po 4000 litrov.

Hrvatsko vseučilišče je štelo v poletnem semestru 1914–15 le 522 slušateljev, in sicer 97 teologov, 281 juristov, 86 filozofov, 29 gozdnih tehnikov, 5 geometrov in 24 farmacevtov. 371 slušateljev je bilo iz Hrvatske in Slavonije, 3 z Reke, 25 iz Ogrske, 62 iz Dalmacije in Primorske, 48 iz Bosne, 10 iz Bolgarije, 1 iz Srbije in 2 iz ostalega inozemstva.

BOSNA.

Umirovljen je po 27letnem službovanju sekcijski šef bosenske vlade dr. Božidar Žurunić. Žurunić je služil dalj časa v skupnem finančnem ministrstvu ter je bil zadnja leta predstojnik gospodarskega, potem pa notranjega oddelka deželne uprave. Žurunić je bil prvi akademično izobraženi Bosanec, ki je vstopil v državno službo.

Promet, trgovina in obrt v Iliriji.

Trgovsko-zgodovinska črtica. — Spisal **Silvester Škerbinec.**

—o—

Dasi niso imele naredbe, ki jih je izdala francoska vlada za časa okupacije l. 1809—1813 in ki naj bi uredile in po možnosti dvignile promet, trgovino in industrijo v ilirskih provincijah, trajnega vpliva — čas okupacije je bil za to prekratek —, vendar bi se morebiti izplačalo, nakratko izpregovoriti o nekaterih izmed teh odredb in to tembolj, ker niso samo pomembne za ilirske pokrajine, ampak so tudi posledica silnega trgovsko-gospodarskega boja, ki ga je v začetku XIX. stoletja začel Napoleon in njegovi zavezniki z Angleško, in ki je v zgodovini znan pod imenom "celinsko zaprtje" (Continentalsperre).

Izvršitev Napoleonovih odredb glede zaprtja v Adrianskem morju je prevzel del mornarice italijanskega kraljestva, ki je bilo pod vrhovno francosko oblastjo, in štiri francoske vojne ladije, ki so morale krožiti med Kotorom in Jakinom ter med Trstom in Benetkami. To brodovje je imelo nalogo, da brani vhod v ilirske in italijanske luke vsem angleškim in drugim trgovskim ladijam, ki so imele zastavo države, ki ni pristopila k boju proti Angleški, in ladijam, ki so imele tuje zastave. Kajti iz luk korzarskih držav Tripolis, Tunis in Algier, ki so stale pod vrhovno turško oblastjo, so plule ladije prav pogosto pod goljufivo, navadno pod špansko zastavo. V tem slučaju je brodovje moralo ladije ujeti, sicer je pa tudi moralo braniti svoje trgovske ladije zaveznikov, med katerimi so bile razen Portugalske in seveda Angleške vse evropske države, proti angleškim bojnim ladijam in trgovinskim ladijam, katerim je dala Anglija pravico lova.

Te naredbe, s katerimi je Napoleon izkušal omogočiti neoviran pomorski promet med Levanto ter ilirskimi in italijanskimi lukami, so se izkazale kmalu brezuspešne, ker je bilo angleškemu brodovju iz Malte razmeroma lahko zabraniti vhod v Adrijansko morje tistim ladijam, ki so jadrale iz levantskih pristanov, in to tembolj, ker je Anglija takoj uvidela veliko strategično važnost Malte poleg Gibraltarja za Sredozemsko morje in je zato tu postavila močno brodovje. Vsled tega sta bili Italija in Francija na morju takorekoč odrezani od Orienta in za promet z njim so jima ostala le še pota po suhem. Pot po Donavi jima ni prišla toliko v poštev, ker je bila predolga in ker je peljala po avstrijskem ozemlju, pač pa druga, bližja pot preko novoustvarjene Ilirije, na katero so Francozi, spoznavši njeno posebno važnost za promet in trgovino, takoj po osvojitvi obrnili prav veliko pozornost. Ves promet Francije in Italije s Turčijo, posredno torej z Orientom, naj bi se vršil preko Ilirije po sledečih potih: Trgovinska cesta, ki vodi iz Italije skozi Videm in Gorico, in po Francozih napravljena cesta iz Trsta — danes znana pod imenom "stara" občinska cesta — naj bi se združile v Občini. Združena cesta naj bi peljala preko Ljubljane, kjer se ji pridruži glavna cesta s Koroškega, oziroma z Gorenjskega, v Novo mesto, Metliko, Karlovec in odtod na turško mejo v Kostajnico. — Takoj po osvojitvi dežele je francoski guverner v Ljubljani ustanovil komisijo vojaških in civilnih uradnikov, ki je imela cesto vzdržavati in skrbeti za njeno varnost. Za varnost so poleg tega skrbeli tudi vojaški poveljniki v mestih, kjer je bila kaka garnizija, in župani (francosko: maires) krajev, skozi katere je vodila cesta. Ta nova cesta, ki je služila v prvi vrsti daljnemu prometu in je bila bolj ali manj umetno ustvarjena za ta namen, je uživala v prometnem in trgovinsko-političnem oziru vsakojake ugodnosti: skladišča za blago v Trstu, Ljubljani, Sisku, Karlovcu in Kostajnici, površno preiskovanje carinskega blaga, ki se je prevažalo po tej cesti, brezplačno vojaško spremstvo pri velikih in dragih pošiljatvah ter znižanje carine za blago, ki je prihajalo iz Turčije; da, celo poštnina za vsa pisma na tej poti je bila znižana. Roko v roki s temi praktičnimi naredbami pariške osrednje vlade je delala zgoraj omenjena mešana komisija v Ljubljani. Poslužujé se uradnih listov je prebivalstvu in kupčijskemu svetu slavila naredbe nove vlade na vse mogoče načine, včasih naravnost šarlatansko, in pri tem večkrat zelo krepko — ne more se ravno reči, da neopravičeno — zamahnila po prejšnji avstrijski upravi.

V začetku oktobra leta 1810. je prinesel v Ljubljani izhajajoči uradni list "Télégraphe officiel" poleg natančnega opisa trgovinskih razmer v deželi, ki so se bile vsled francoske okupacije izpremenile, tudi seznam vsega blaga, ki pride v poštev v prometu s Turčijo, ter pri tem posebno opozoril na koristni uvoz levantske ovčje volne, katere je silno primanjkovalo francoski industriji, ker so Angleži zaprli pomorsko pot.

Ko so se v Parizu dovolj varne počutili poleg drugih dalekosežnih naprav vojnega in gospodarskega značaja tudi vsled nove trgovinske ceste skozi Ilirijo v Orijent — francoski konzuli na Turškem niso bili samo zastopniki trgovinskih interesov, ampak celo poštarji —, je Napoleon 19. oktobra 1810 v Fontainebleau izdal odlok o celinskem zaprtju, ki je v svetovni zgodovini edin svoje vrste. S tem odlokom je bilo ukazano požgati in uničiti vse angleško in na angleških ladijah pripeljano blago, ki bi se nahajalo na Francoskem in v državah, odvisnih od Francije. Odlok so uradno razglasili 5. novembra v Trstu in dan pozneje v Ljubljani. Takoj nato so uvedli pri vseh trgovcih v deželi hišne preiskave. Uspeh teh preiskav ni bil neznaten, ker so že 27. novembra v Trstu in 11. decembra v Ljubljani očitno sežigali angleško blago v navzočnosti vojaških in civilnih oblasti, in sicer v Trstu na Borznem in v Ljubljani na Glavnem trgu. Dalje so sežigali 29. novembra iznova v Trstu in na Reki že prej, namreč 23. novembra, v Spljetu. Razen tega so v Trstu zaplenili štiri iz Tripolisa došle ladije, katere so z blagom vred — z rozinami in volno — prodali na javni dražbi. V naslednjih tednih so sežgali v Ljubljani samo na Glavnem trgu 657 kosov angleške kotenine (percails) in muselina, ki so skupno merili 3863 metrov in bili vredni približno 5000 frankov. Pri sežiganju so bile povsod navzoče velike množice ljudstva, ki je kazalo — glasom uradnih listov — z živahnimi izjavami udanost do Francozov. — Koliko so požgali po drugih od Francozov zasedenih deželah, razvidimo na primer iz tega, da je 26. decembra 1810 samo v Hamburgu od poldneva do večera gorelo 40 velikih z angleškimi izdelki težko obloženih voz in da so porabili za to 30 sežnjev drv.

(Konec prihodnjič.)

LISTNICA UREDNIŠTVA.

And. Bchinc, Hartford, Wis. — Špansko-ameriška vojna je bila leta 1898 in je trajala štiri mesece.

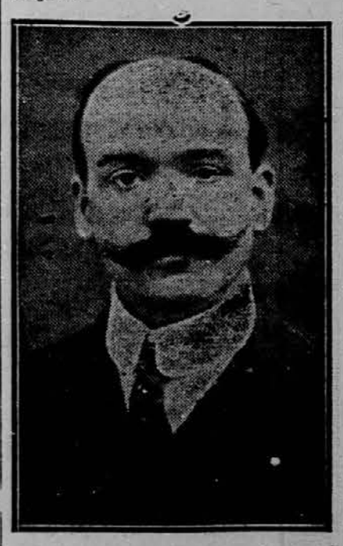
J. C. J. K., Milwaukee, Wis. — Če nas prosite kakega pojasnila, bodite že vsaj toliko taktni, da se na pismo podpišete. Uredništvo ne izda nobenega imena.

F. Il., Winton, Minn. — Vaša pesmica ni za list.

Rad bi izvedel za naslov svojega prijatelja JOSIPA PETAROS. Doma je iz Boršta pri Trstu. Prosim cenjene rojake, če kdo ve za njegov naslov, naj ga mi naznani, ali naj se pa sam oglasi. — Anton Zobec, Limestone, Mich. (2-4—12)

NAZNANILO.

Cenjenim naročnikom v Pennsylvaniji sporočamo, da jih bo v kratkem obiskal naš potovalni zastopnik



Mr. ZVONKO JAKSHE,

ki je pooblaščen pobirati naročnino in izdajati tozadevna potrdila. Sedaj se mudi v Forest City, Pa. in okolici.

Upravništvo "Glas Naroda".

Prošnja za pojasnilo.

Rojake v Richwood, W. Va., prosimo, da nam pojasnijo pretep v kampi št. 48, pri katerem je bil neznani rojak usmrten. V listu št. 241 z dne 13. oktobra smo priobčili sledeči dopis:

Richwood, W. Va. — Pred kratkim je nastal v kempi št. 48 velik tepež. Ustrelili so nekega rojaka, ki ni bil nikomur znan. Jaz bi ga mogoče poznal, pa so ga že prej peljali pokopat. Pri sebi ni imel nobenega drugega znamenja kakor priloženo sliko, ki baje predstavlja njegovo sestro. Na zadnji strani slike je zapisano: "Za spomin od tvoje sestre Helene Kolčič."

Če je Helena Kolčič res sestra pokojnega in če hoče vedeti kaj podrobnosti o njegovi smrti, naj se zglasi na sledeči naslov: John Fradel, Box 812, Richwood, W. Va.

Takoj nato se je oglasila Miss Helena Kolčič v našem uradu in izpovedala, da je zgornjo sliko sama poslala svojemu bratu nekam v Pennsylvanijo, toda natančen naslov je izgubila. Prosila nas je, da poizvemo natančnejše o celi zadevi. Mi smo se takoj obrnili na več rojakov v Richwoodu, toda razun rojaka Fradel nam ni nihče odgovoril. G. Fradel nam je to-le odgovoril:

Jaz nisem bil poleg, torej tudi ne morem drugega povedati, kakor ono, kar sem mogel izvedeti. Izvedeti pa ni mogoče dosti, ker so bili le trije navzoči pri tepežu in hočejo vse zatajiti. Najprej so se stepli pred kampo, nato so šli v spalnico, kjer se je s pretepom nadaljevalo. Tu je pristopil četrti, nakar so pretepači skočili v kuhinjo in zaslišalo se je pet strelov, kateri so privabili še druge rojake v zgornje prostore, kjer so našli mrtvega v krvi, zadetega od štirih krogelj: dvakrat pod grlom, enkrat v srce in enkrat v roko. To smo izvedeli v naši kampi, ki je tričetrt ure oddaljena od kampe št. 48. Jaz sem takoj šel tja, da se prepričam o stvari, toda izvedeti nisem mogel nič več kakor to, da je bil usmrteni rojak takoj pokopan, katerega pa nihče ni poznal ali ga pa noče poznati. Povedali so, da je bil visoke in suhe postave ter rdečkastih las. Oni pa, ki ga je baje ustrelil, je neki Martin Krže iz Lobanje vasi pri Veliki dolini ob Savi. Mrtvi ni imel ničesar razun par skoro novih čevljev in sodi se, da je imel nekje v Durbin, W. Va., shranjenih $150.00. —

Ker je Miss Helena Kolčič v groznih skrbeh radi svojega brata, zato prosi, da se je naj kateri rojak usmili in pojasni natančno celo zadevo na naslov:

Miss Helen Kolčič,
c/o Canoe Tolace Inn,
Good Ground, N. Y.

V slučaju, da je njen brat živ in da izve za to zadevo, ga prosimo, naj se sam oglasi svoji sestri, da ne bo v takih skrbeh.

Iščem JOHNA KNAFELJ, doma iz Grahovega pri Cerknici. Prosim ga, da se mi oglasi, ali če kateri od rojakov ve, kje se nahaja, da mi sporoči njegov naslov, za kar mu bom zelo hvaležen. — Joseph Šegar, 198 First Ave., Milwaukee, Wis. (4-7—12)

EDINI SLOVENSKI SALOON v Duluth, Minn.

Rojakom Slovencem naznanjam, da se nahaja moj **SALOON pol bloka od Union postaje** na desni strani **W. Michigan St. štev. 413.** Za obilen poset se priporočam.

JOS. SCHARABON.

Iščem svojega brata ANDOLA FRAKALISTER iz Juršič, podomače Frakič. Prosim ga, da pride k meni, ker sem bolan. — Anton Kalister, Box 83, St. Marys, Pa. (2-4—12)

Kje je moj brat JOHN KASTELIC? Doma je iz Št. Vida pri Zatičini na Dolenjskem. Iz Clevelanda je odšel pred tremi leti v šume v West Virginiji in od takrat nisem še nič čul o njem. Za njego naslov bi rad izvedel njegov brat: Anton Kastelic, 3508 St. Clair Avenue, Cleveland, O. (2-4—12)

NAZNANILO.

Tem potom naznanjamo vsem članom društva sv. Petra št. 69 J. S. K. J. v Thomas, W. Va., da se vrši dne 12. decembra glavna seja, pri kateri se bo volilo nov odbor za bodoče leto. Pri zadnji seji je bilo sklenjeno, da se mora vsak član gori imenovanega društva udeležiti seje in ako izostane, mora plačati v društveno blagajno 50c; izvzeti so le bolni in čez 6 milj oddaljeni člani.

Z bratskim pozdravom

(2-4—12) Odbor.

HARMONIKE

bodisi kakršnekoli vrste izdelujem in popravljam po najnižjih cenah, a delo trpežno in zanesljivo. V poprav. zanesljivo vsakdo pošlje, ker sem ž. nad 18 let tukaj v tem poslu in sedaj v svojem lastnem domu. V popravek vzamem kranjske kakor vse druge harmonike ter računam po delu ko koršno kdo zahteva brez nadaljni vprašanj.

JOHN WENZEL,
1017 East 62nd St., Cleveland, Ohio

Dr. Richterjev
PAIN-EXPELLER
za revmatične bolečine, okrelost in negibčnost sklepov in mišic

Pristni prihaja v zavoju, kot je naslikan tukaj. Odklonite vse zavoje, ki niso zapečateni z Anchor varstveno znamko —

25 in 50 centov v lekarnah ali naravnost od

F. AD. RICHTER & CO.
74-80 Washington St
New York, N. Y.

10.000 fonografov se bo oddalo ZASTONJ vsakemu za Božič.

Da uvedemo in povsod razširimo svoje najnovejše 14-karatne pozlačene, za dvajset let jamčene ure, stavimo to veliko ponudbo in vsak, kdor kupi sedaj od nas uro, dobi poleg tega **zastonj fonograf,** ki igra vsake vrste rekorde in tudi Columbia in Victor. Če se hočete okoristiti s to našo ponudbo, potem nam pošljite ta oglas ter 25 centov depozita, da se prepričamo, da hočete v resnici kupiti. Nato vam pošljemo takoj zelo **krasno 14-karatno pozlačeno uro,** možko ali žensko, s trojnim pokrovom, z najboljšim mehanizmom te vrste, za katero je naša posebna **nizka cena le $6.75.** Poleg tega vam damo zastonj fonograf ter tudi elegantno verižico s priveskom. Ko se bo prineslo uro s fonografom na vaš dom in če se vam dopade, potem plačajte ostanek. **Te ure so jamčene za dvajset let** in tekom tega časa jih zastonj popravimo ali izmenjamo za drugo. Treba nam je le poslati 25 centov za poštnino skupno z uro, da se pokrije poštne stroške. Nezadovoljnim vrnemo denar. Iz Canade je treba poslati ves denar vnaprej. Pošljite svoje naročilo hitro, dokler imamo veliko zalogo fonografov. Naslovite tako: **HAMMOND SALES CO., Dep. 224, St. Louis, Mo.**

dobite "GLAS NARODA" skozi štiri mesece dnevno, izvzemši nedelj in postavnih praznikov. "GLAS NARODA" izhaja dnevno na šestih straneh, tako, da dobite tedensko 36 strani berila, v mesecu 156 strani, ali 624 strani v štirih mesecih. "GLAS NARODA" donaša dnevno poročila z bojišča in razne slike. Sedaj ga sleherni dan razpošiljamo 13,000! — Ta številka jasno govori, da je list zelo razširjen. Vse osobje lista je organizirano in spada v strokovne unije.

$6.65 ELGIN ali WALTHAM URE le $6.65

Vsakdo ve, da je **Elgin** ali **Waltham** ura znana kot najboljša v Združenih državah in da prodajajo drugi te ure po $25. in še više. Naša **poseb a ponudba** za tvorniško ceno pa je **le $6 65.** Če toraj želite našo $25 vredno, 14-karatno pozlačeno, za 20 let jamčeno Waltham ali Elgin uro za $6.65, izrežite ta oglas ter ga nam pošljite skupno s 25 centi depozita v znamkah ali gotovini, katere se bo porabilo, da se zagotovi odpošiljatev ure. Ko se bo prineslo uro v vašo hišo ter bo vse zadovoljivo, plačajte ostanek $6.40 ter prevozne stroške 25 centov. Če ne boste zadovoljni, ne sprejmite in mi vam vrnemo depozit 25 centov Ako torej kupite od nas uro, ne riskirate absolutno ničesar, ker dajemo z vsako uro pismeno jamstvo za 20 let. Če se tekom tega časa ura polomi, jo popravimo ali izmenjamo zo drugo popolnoma zastonj. Predno kupite uro od nas, pojdite k uraju ter ga vprašajte za ceno Elgin ali Waltham 14-karatno pozlačene, za 20 let jamčene ure in prepričali se boste sami, da prodajamo le **mi** te drage ure tako izvanredno poceni. Ne odlašajte, temveč naročite takoj, če hočete svoje naročilo za **Božič.** Pripomnite, če hočete možko ali žensko uro, Waltham ali Elgin. Vsa naročila iz Canade je treba plačati vnaprej.

FIFTH AVENUE WATCH COMPANY, 79 FIFTH AVE. Dep. 54, NEW YORK, N Y.

"GLAS NARODA" JE EDINI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDRUŽENIH DRŽAVAH. — NAROČITE SE NANJ!

VRNIMO SE.

Mi vsi se radi spominjamo dni, ko smo bili polni zdravja in moči, ko je bilo videti, da ima svet za nas pripravljeno le srečo in veselje. Kaj nas je napotilo, da smo izpremenili svoje navade, da smo zapustili srednjo pot zmernosti v vsaki stvari? Vrnimo se k staremu načinu življenja, k priprosti hrani, k večjemu telesnemu delu, k svežemu zraku in posebno pazimo, da bo naš prebavni sistem v dobrem stanju, da preprečimo konstipacijo in nje komplikacije, slabost in nervoznost. Kakor hitro opazite kako nerednost, vzemite

TRINER-JEVO
ameriško Elixir grenko vino

To sredstvo je zelo uspešno ker poveča prebavne funkcije ter nam raditega vrne prejšnje splošno zdravje, dokler ne pademo zopet nazaj v stare slabe navade. To sredstvo tudi

Olajša bolečine v notranjosti,
odpravi konstipacijo,
ustvari tek,
ojači prebavno moč.
vzdrži organe pri delu,
odpravi nervoznost.

Oživi in ojači, da nove enerižje, prepreči in olajša konstipacijo, odpravi glavobol, daje pomoč deklicam in ženskam v njih bolestih ter je zelo dobro pri bledičnosti in klorozi.

Cena $1.00 V lekarnah

JOS. TRINER, izdelovalec
1333-1339 S. Ashland Ave., Chicago, Ill.

Ce se hočete izogniti bolečinam, imejte pri roki **Triner-jev Liniment** ter drgnite telo z njim, kakor hitro čutite najmanjšo bolest, ali revmatično ali nevralgično. Cena 25 in 50c., po pošti 35 in 65c.

WATERLOO

Francoski spisala: Erckmann—Chatrian.

Za "Glas Naroda" prevel G. P.

24 (Nadaljevanje).

Skoro me je dušilo. Gospod Gulden je vzel pismo ter rekel:

— Odprto je, očividno z namenom, da ga moremo čitati.

Nato je prečital pismo, v katerem me je gospod Montravel priporočil svojemu prijatelju s pripombo, da sem oženjen ter potreben svoji družini. Razventega sem priden in dober delavec, katerega se prav lahko uporabi v orožarni. Boljše bi sploh nihče ne mogel pisati. Raditega je rekel Cebedej:

— Sedaj je tvoja stvar gotova!

— Da, — je rekel gospod Gulden, — ostal boš v orožarni v Metzu.

Katarina pa me je objela, bleda kot smrt ter rekla: — Kaka sreča, Jožef!

Vsi so se vedli kot da bi v resnici vrjeli, da bom ostal v Metzu in tudi jaz za svojo osebo sem jim hotel skriti bojazen, ki me je navdajala. Srce pa mi je pokalo in malo je manjkalo, da nisem zaplakal naglas. Na srečo pa sem prišel na misel, da obvestim o tem teto Grete.

— Da, le pojdi tja, Jožef, — je rekel gospod Gulden.

Katarina ni rekla ničesar, a je le s težavo zadrževala svoje solze. Nato sem odhitel po stopnjicah kot blazen. Cebedej, ki se je vračal v vojašnico, mi je pri vratih še sporočil, da je komorni častnik na rotovžu ter d moram biti ob petih tam. Jaz sem slišal te besede kot v sanjah ter odhitel nato iz mesta.

Ne morem popisati misli, ki so mi drvele po glavi, ko sem hitel proti Vierwinden. Bil sem tako zmeden, da bi najrajše pohitel prav do Švice. Najhujše pa je prišlo, ko sem dospel v bližino Vierwinden. Bilo je krog tretje ure popoldne. Mati Grete, ki je zunaj na vrtu postavljala palice za fižol, me je bila zapazila od daleč ter si mislila sama pri sebi:

— To je vendar Jožef! Kaj pa dela ta tukaj na polju?

Tako sem šel naprej, zatopljen v misli, ko mi je naenkrat zaklicala teta Grete izza grma:

— Ti, Jožef?

Tedaj sem se stresel po celem životu.

— Da, jaz sem, — sem odvrnil.

Stopila je ven ter rekla, ko me je videla smrtno-bledega:

— Jaz vem, zakaj prihajaš, dete; kaj ne, ti moraš proč.

— Ne, jaz sem določen za orožarno v Metzu, — sem rekel. — Drugi korakajo naprej ,jaz pa ostanem v Metzu.... To je moja velika sreča!

Ona je molčala.

Odšla sva v kuhinjo, kje je bilo v primeri z vročino zunaj precej hladno. Sedla je na stol in jaz sem ji prečital pismo majorja. Ona je poslušala ter na to rekla:

— Da, to je tvoja velika sreča.

In nato je sva si gledala dolgo časa drug drugemu v oči. Nato je vzela mojo glavo v svoji roki ter me dolgo poljubovala, pri čemur je pretakala solze, a ni zaplakala niti enkrat.

— Ti se jočeš? — sem ji rekel. — Jaz vendar ostanem v Metzu.

Ona ni odgovorila, temveč prinesla iz kleti vina. Nalila je meni čašo ter vprašala:

— Kaj pa pravi k temu Katarina?

— Ona se veseli, da ostanem v orožarni in gospod Gulden tudi, — sem odgovoril.

— To je dobro, — je rekla. — Ali se pripravlja vse, kar potrebuješ?

— Da, teta Grete in pred peto uro moram biti v mestni hiši, da dobim svojo uniformo.

— No, potem me objami in pojdi.... je rekla. — Jaz ne grem s teboj.... Jaz nočem videti, kako bo odkorakal bataljon.... Jaz ostanem tu.... Jaz hočem še dolgo živeti.... Katarina me potrebuje. —

Že se je pričela jokati, a se je naenkrat zopet obvladala ter vprašala:

— Kdaj pojdete?

— Jutri zjutraj ob sedmih, mama Grete.

— No, potem bom prišla ob osmih.... Tedaj boš ti že daleč proč, a boš imel kljub temu zavest, da je mati tvoje žene tukaj.... da vzame svojo hčer zopet k sebi.... da vas ljubi in da nima nikogar drugega na svetu.

Pri teh besedah je pričela tako hrabra ženska ihteti. Spremila me je nato ven na cesto in jaz sem odšel, dasiravno mi je bila kri ledena v žilah.

Prišel sem do mestne hiše prav ob petih, šel navzgor ter zopet videl dvorano, kjer sem potegnil nekoč tako nesrečno številko, to nesrečno dvorano, kjer jih je toliko potegnilo nesrečne številke. Dobil sem plašč, suknjo, hlače, gamaše in črevlje. Cebedej, ki me je tam pričakoval, je ukazal nekemu vojaku, naj nese vse te stvari v sobo za korporale.

— Jutri prideš zgodaj ter se oblečeš, — je rekel. — Tvoja puška in torbica za patrone je že pripravljena.

— Pojdi z menoj, — sem rekel jaz.

— Ne, — je odklonil on, — pogled na Katarino mi trga srce ter moram tudi ostati pri svojem starem očetu. Bog ve, če bom našel starca čez eno leto še živega. Obljubil sem sicer, da bom jedel pri vas, a vendar ne pojdem.

Vsled tega sem se moral sam vrniti domov.

Moja turnistra je bila pripravljena, moja stara turnistra, edina stvar, katero sem rešil v vozu pri Hanau, ker sem opiral nanjo svojo glavo. Gospod Gulden, ki je sedel pri delu, se je obrnil, a ostal nem.

— Kje je Katarina? — sem ga vprašal.

— Ona je zgoraj, — je odgovoril.

Mislil sem, da se joče ter bi šel rad navzgor, a manjkalo mi je poguma in noge so mi odpovedale službo. Pripovedoval sem gospodu Guldenu, kako je potekla stvar v Vierwinden, nakar sva sedela ter molčala, ne da bi si upala pogledati drug drugemu v oči.

Prišel je večer in bilo je že temno, ko je prišla Katarina navzdol. V temi je pogrnila mizo, nakar sem jo prijel za roko ter jo posadil predse na kolena. Tako sva sedela skoro pol ure.

— Cebedaj ne bo prišel? — se je oglasil gospod Gulden.

— Ne, on je službeno zadržan.

— No, pa pojdimo jest, — je rekel.

Nihče pa ni imel teka. Katarina je vstala od mize krog devete ure in odšli smo spat. Bila je to najstrašnejša noč mojega življenja. Katarina je ležala kot mrtva. Jaz sem jo klical, a ona mi ni odgovorila. Krog polnoči sem obvestil gospoda Guldena, ki se je oblekel ter prišel navzgor. Potem ko smo ji dali sladke vode, je prišla k sebi ter vstala. Ne morem vam vsega povedati, vendar pa vem, da se je vrgla pred moja kolena ter me prosila, naj je ne zapustim, prav kot da sem hotel to prostovoljno storiti.

Bila je popolnoma iz uma. Gospod Gulden je hotel poklicati zdravnika, a jaz tega nisem dopustil. Proti jutru si je popolnoma opomogla, nakar je dolgo jokala ter konečno zaspala v mojem naročju. Niti poljubiti si je nisem upal in oba sva odšla čisto tiho iz sobe. V tem je videti prav jasno vso bedo življenja in človek se vprašuje: — Moj Bog, zakaj si me pač postavil v ta nesrečni svet? Zakaj me nisi pustil spati skozi vse večnosti? Kaj pa sem zagrešil pred svojim rojstvom, da bi zaslužil videti trpeti one, katere najbolj ljubim? Ne, pa Bog ne stori kaj takega! Ljudje so, ki iztrgajo človeku srce iz telesa.

Konečno sva bila oba spodaj in gospod Gulden je rekel proti meni:

— Ona spi.... Ona ne ve o ničemur.... To je sreča! Odšel boš tekom njenega spanja.

Zahvalil sem se Gospodu, da ji je podelil spanje.

Zatopljena v misli, sva sedela ter pazila na najmajnši ropot, ki bi prihajal od zgoraj, — ko se je konečno zatrobilo k zbiranju. Tedaj se je gospod Gulden resno ozrl vame in vstala sva. Vzel je v roko turnistro ter mi jo molče privezal na hrbet.

— Jožef, — je rekel. — Obišči poveljnika orožarne v Metzu, a ne računaj preveč s tem. Nevarnost je velika, da potrebuje Francija vse svoje sinove v obrambo in sedaj se ne gre več za to, da bi se jemalo drugim imetje, temveč da se varuje našo in lastno deželo. Misli na to, da je v nevarnosti tvoja žena, najljubše kar imaš na svetu. Da sem dvajset let mlajši, bi te spremljal ter ti dajal vzgled.

Nato sva šla čisto tiho navzdol, se objela in jaz sem odhitel proti vojašnici.

Cebedej me je povedel sam v korporalsko sobo, kjer sem oblekel svojo uniformo. Edino, kar mi je ostalo po tako dolgih letih v spominu, je to, da je napravil oče Cebedeja, ki je bil navzoč, iz moje obleke sveženj ter mi obljubil, da ga ponese na moj dom, ko bova enkrat odšla.

Kmalu nato smó odkorakali skozi Francoska vrata.

Za nami je letelo par otročajev. Straža na zunanjih okopih je prezentirala puške.... in nahajali smo se na poti proti — WATERLOO.

(Nadaljuje se).

Velika zaloga vina in žganja.

MARIJA GRILL

Prodaja belo vino po ..... 70c. gallon
črno vino po ..... 50c. „
Drožnik 4 gallone za $11.00
Brinjevec 12 steklenic za $12.00
„ 4 gallone (zoček) za..... $16.00

Za obilno naročbo se priporoča

Marija Grill,
5308 St. Clair Ave., N. E., Cleveland, Ohio

MODERNO UREJENA

TISKARNA GLAS NARODA

VSAKOVRSTNE TISKOVINE IZVRŠUJE PO NIZKIH CENAH.

• • • •

• • DELO OKUSNO • •

• • • •

IZVRŠUJE PREVODE V DRUGE JEZIKE.

• • • •

UNIJSKO ORGANIZIRANA.

• • • •

POSEBNOST SO:

DRUŠTVENA PRAVILA, OKROŽNICE — PAMFLETI, CENIKI I T. D.

VSA NAROČILA POŠLJITE NA:

SLOVENIC PUBLISHING CO.
82 Cortlandt St., New York, N.Y.

Kaj pravije pisatelji, učenjaki in državniki o knjigi Berte pl. Suttner

"Doli z orožjem!"

Lev Nikolajevič Tolstoj je pisal: Knjigo sem z velikim užitkom prebral in v njej našel veliko koristnega. Ta knjiga samo vpliva na človeka in obsega nebroj lepih misli....

Friderik pl. Bodenstedt: Odkar je umrla madama Stael ni bilo na svetu tako slavne pisateljice kot je Suttnerjeva.

Prof. dr. A. Dodel: "Doli z orožjem je pravo ogledalo sedanjega časa. Ko človek prečita to knjigo, mora nehote pomisliti, da se bližajo človeštvu boljši časi. Kratkomalo: selo dobra knjiga.

Dr. Lud. Jakobovski: To knjigo bi človek najrajše poljubil. V dno srca me je pretreslo, ko sem jo prebral.

Štajerski pisatelj Peter Rosegger piše: Sedel sem v nekem gostu pri Kriegiach in sem bral knjigo z naslovom "Doli z orožjem!" Prebiral sem jo dva dneva neprenehoma in sedaj lahko rečem, da sta ta dva dneva nekaj posebnega v mojem življenju. Ko sem jo prebral, sem zaželel, da bi se prestavilo knjigo v vse kulturne jezike, da bi jo imela vsaka knjigarna, da bo je tudi v šolah ne smelo manjkati. Na svetu so družbe, ki razširjajo Sveto Pismo. Ali bi se ne mogle ustanoviti družbe, ki bi razširjale to knjigo?

Henrik Hart: — To je najbolj očarljiva knjiga, kar sem jih kdaj bral....

C. Neumann Hofer: — To je najboljša knjiga, kar so jih spisali ljudje, ki se borijo za svetovni mir....

Hans Land (na shodu, katerega je imel leta 1890 v Berlinu): Ne bom slavil knjige, samo imenoval jo bom. Vsakemu jo bom ponudil. Naj bi tudi ta knjiga našla svoje apostolje, ki bi šli knjo križemsvet in učili vse narode....

Finančni minister Dunajewski je rekel v nekem svojem govoru v poslanski zbornici: Saj je bila pred kratkim v posebni knjigi opisana na pretresljiv način vojna. Knjige ni napisal noben vojaški strokovnjak, noben državnik, pač pa priprosta ženska Berta pl. Suttnerjeva. Prosim Vas, posvetite par ur temu delu. Mislim, da se ne bo nikdo več navduševal za vojno, če bo prebral to knjigo.

CENA 50 CENTOV.

Naročajte jo pri:

Slovenic Publishing Co.,
82 Cortlandt Street, New York City, N. Y.

NAZNANILO.

Rojakom v državah Illinois in Wisconsin naznanjamo, da jih bode obiskal naš zastopnik

Mr. FRANK MEH

kateri je opravičen pobirati naročnino za list "Glas Naroda" in is'ajati pravoveljavna potrdila. Rojakom ga toplo priporočamo.

Upravništvo 'Glas Naroda'.

Prosti nasvet in informacije priseljencem.

"The Bureau of Industrien and Immigration" za državo New York varuje in pomaga priseljencem, ki so bili osleparjeni, oropani ali s katerimi se je slabo ravnali.

Brezplačno se daje nasvete priseljencem, kateri so bili osleparjeni od bankirjev, odvetnikov, trgovcev z zemljišči, prodajalcev parobrodnih listkov, spremljevalcev, kažipotov in posestnikov gostiln.

Daje se informacije v nataralizacijskih zadevah: kako: postati državljan, kjer se oglasiti za državljanske listine.

Sorodniki naj bi se sestali s priseljenci na Ellis Islandu ali pri Barge Office.

DRŽAVNI DELAVSKI DEPARTMENT
(State Department of Labor)
BUREAU OF INDUSTRIES AND IMMIGRATION.

Urad v mestu New Yorku: 26 East 29th St., odprt vsaki dan od 9. ure zjutraj do 5. popoldne in v sredo zvečer od 8. do 10. ure.

POZOR ROJAKI!

Najbolj uspešno mazilo za ženske in moške lase, kakor tudi za moške brke in brado. Ako se rabi to mazilo, zrastejo v 6 tednih krasni, gosti in dolgi lasje, kakor tudi moškim krasne brke in brada in nebodo odpadali in ne osivели. Revmatizem, kostibol ali trganje v rokah, nogah in križu v 8 dneh popolnoma ozdravim. rane, opekline, bule, ture, kraste in grinte, potne noge, kurje oči, bradovice, ozebline v par dneh popolnoma odstranim. Kdor bi moja zdravila brez uspeha rabil, mu jamčim za $5.00. Pišite takoj po cenik in knjižico, pošljem zastonj.

JAKOB WAHČIČ,
1092 E. 64th St., Cleveland, O.

ROJAKI NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽAVAH.

Veliki vojni atlas

vojskujočih se evropskih držav in pa kolonijskih posestev vseh velesil,

Obsega 11 raznih zemljevidov

na 20tih straneh in vsaka stran je 10½ pri 13½ palca velika

Cena samo 25 centov

Manjši vojni atlas

obsega devet raznih zemljevido

na 8 straneh, vsaka stran 8 pri 14 palcev.

Cena samo 15 centov.

Vsi zemljevidi so narejeni v raznih barvah, da se vsak lahko spozna. Označena so vsa večja mesta, število prebivalcev, držav in posameznih mest. Ravn otako je povsod tudi označen obseg površine, katero zavzemajo posamezne države.

Pošljite 25c. ali pa 15c. v znamkah in natančen naslov in mi vam takoj odpošljemo zaželjeni atlas. Pri večjem odjemu damo popust.

Slovenic Publishing Company,
82 Cortlandt Street, New York, N Y

ZASTONJ

deset (10) HASSAN kuponov

(IZREŽITE TA KUPON)

TEN TEN TEN TEN

Ta POSEBNI KUPON je vreden deset (10) HASSAN CIGARETNIH KUPONOV ako se ga predloži skupno z devetdesetimi (90) ali več rednimi HASSAN CIGARETNIMI KUPONI v kaki izmed HASSAN PREMIJSKIH POSTAJ ali pri

THE AMERICAN TOBACCO CO.,
Premium Dept. 490 Broome St., New York, N. Y.
Ta ponudba ugasne 31. marca 1916.

Velika vojna mapa

vojskujočih se evropskih držav,

Velikost je 21 pri 28 palcih.

Cena 15 centov.

Zadej je natančen popis koliko obsega kaka država, koliko ima vojakov, trdnjav, bojnih ladij i. t. d.

V zalogi imamo tudi

Stensko mapo cele Evrope $1.50.

Veliko stensko mapo, na eni strani Zjedinjene države in na drugi pa celi svet, cena $1.50.

Zemljevid Primorske, Kranjske in Dalmacije z mejo Avstro-Ogrske s Italijo. Cena je 15 centov.

Pri nas je dobiti tudi velike zemljevide posameznih držav, kakor naprimer od Italije, Rusije, Nemčije, Francije, Belgije in Balkanskih držav. Vsi so vezani v platno in vsak stane 50 centov.

Naročila in denar pošljite na:

Slovenic Publishing Company,
82 Cortlandt Street, New York, N. Y.

Zanesljivo pride sedaj

denar v staro domovino.

Do dobrega sem se prepričal, da dospejo denarne pošiljatve tudi seda; zanesljivo v roke naslovnikom; razlika je le ta, da potrebujejo pošiljatve v sedanjem času 20 do 24 dni.

Torej ni nobenega dvoma za pošiljanje denarjev sorodnikom in znancem v staro domovino.

100 K velja sedaj $15.20 s poštnino vred.

FRANK SAKSER

82 Cortlandt Street, New York, N. Y.

6104 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.